

BARAÑAIN 1981-2017 DOSSIER

# Dispertsioa Barañainen

## La dispersión en Barañain

Dossierraren bertsio laburtua  
Versión resumida del dossier

2017ko apirilak 25ean Barañainen aurkeztua

*Karmele  
gogorán*

# Dispertsioa datuetan

## La dispersión en datos

# 5.037.173

## kilometro/kilómetros

**Cast.** Son más de 5 millones los kilómetros que han recorrido familiares y amigos para visitar a sus familiares presos de Barañain, durante 40 minutos.

**Eus.** 5 milioi kilometro baino gehiago dira, Barañaingo presoen senide eta lagunek 40 minutuko bisita bat egiteko burutu dituztenak.

# 125

## bira munduari / vueltas al mundo

# 1981

**Eus.** Urte hontako apirilean kartzelaratua eta dispertsaturik izango da Barañaingo lehenengo preso.

**Cast.** Es en abril de 1981 cuando es encarcelado y dispersado el primer preso de Barañain.

# 36

## urte/años

**Cast.** Son los años que vecinas y vecinos de Barañain llevan sufriendo la dispersión aunque esta se ponga en marcha como política posteriormente. En concreto, el 23 de enero de 1987 con la dispersión del primer grupo. Esta práctica se puso en marcha ya durante 1936.

**Eus.** Eusk. Barañaingo herritarrek dispertsioa pairatu dituzten urteak dira, nahiz eta beranduago politika moduan ezarri. Zehazki, 1987eko urtarrilaren 23an sakabanatutako lehendabiziko taldearekin batera. Jardute hau 1936. urtean ere jarri zen martxan.

# 1

## hildako/muerte

**Cast.** La vecina de Barañain Karmele Solaguren, perdió la vida el 6 de diciembre de 2004 en la localidad Soriana de Noviercas, arrollada por un vehículo.

**Eus.** Barañaingo bizilaguna Karmele Solaguren, 2004ko abenduaren 6an hilik suertatu zen Soriako Noviercas herrian ibilgailu batek harrapatuta.

# 20

**Eus.** Dira preso eta dispertsatu dituzten Barañaindarrak 1981. urtetik.

**Cast.** Son 20 las vecinas y vecinos de Barañain encarceladas y dispersadas desde 1981.

# 16

## hildako muertes

**Eus.** 16 dira dispertsioak osotara eragindako heriotzak. Horrek esan nahi du bi urtero heriotz bat eragin duela politika horrek.

**Cast.** Son 16 muertes las que ha causado la dispersión en total. Esto quiere decir que esta política ha causado una muerte cada dos años.

# 9

## accidentes/istripu

**Cast.** Cuatro de estos nueve accidentes fueron importantes. En uno de ellos el coche dio varias vueltas de campana en Noviercas, justo donde años más tarde murió Karmele Solaguren. Aquí no se cuentan los accidentes que vecinas de Barañain han tenido al visitar a otros presos de fuera de la localidad.

**Eus.** Bederatzi istripu haue-tatik lau larriak izan ziren. Horietako kotxe batek hainbat itzulipurdi eman zituen Noviercasen, urte batzuk berandua-go Karmele hilik suertatu zen leku berean. Hemen ez dira kontuan hartu Barañaingoak ez diren presoak bisitatzera zihoazen Barañaindarrek izandako istripuak.

# 559.629€

**Eus.** 1981eko apiriletik 2017ko apirila bitarte, 500 mila euro baino gehiago dira senide eta lagunek gasolinan gastatutakoa. Kopuru horren baitan ez dira sartu lo egin, bazkarietan, peajetan, isunetan... izandako gastuak.

**Cast.** Desde abril de 1981 hasta abril de 2017, familiares y amigas han gastado más de 500 mil euros en gasolina. A esta cantidad habría que añadirle una incalculable suma en peajes, estancias para dormir, multas, alimentos...



Sara Fernandez



Karmele Solaguren



Alfonso Isasi



Antxoni Fernandez



Iñaki Balerdi



Argi Iturralde



Hasier Heriz



Iñaki Saez



Josemari Maruri



Leo Esteban



Natividad Junco



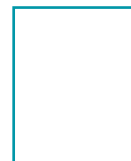
Pilar Arsuaga



Ruben Garate



Rosa Amezaga



Arantza Amezaga



M.K.S.

**1981eko apiriletik 2017ko apirila bitarte, 20 izan dira kartzelaratuak eta dispersaturiko Barañaingo herritarrak.**

Desde abril de 1981 hasta abril de 2017 han sido 20 vecinas y vecinos de Barañain los encarcelados y dispersados.



**Jose Luis Guerra**

18.000 km

10/08/1981 - 08/1981

Carabanchel (4 hilabete/meses)



**Jose Mari Urbiola**

200.000 km

28/08/1984 -

4 años / urte, Herrera, Alcalá Meco, Segovia, Jaen.



**Fermin Elizetxe Ezkerra**

1986 - 1989

3 años / urte.



**Iñaki Urdiain Ziriza**

2.278.512 km

13/04/1989 – 08/11/2013

La Santé (2 urte / 2 años)

Fresnes (1 urte / 1 año)

Puerto de Santa María (10 urte / 10 años)

Albolote (6 urte / 6 años)

Picassent (4 urte, 11 hilabete eta 8 egun / 4 años, 11 meses y 8 días)



**Alfonso Angulo Diaz**

234.000 km

1990/12 - 1993

Fleury Merogis (1 urte / 1 año)

Toulouse (1 urte / 1 año)

Perpiñán (1 urte / 1 año)

Alcalá Meco (no hay dato exacto)

Entrega el 26/06/1993



**Eduardo Labat**

32.880 km

1997/04/20-

Valdemoro (8 hilabete / 8 meses)

Iruñea (1 urte eta 4 hilabete / 1 año y 4 meses)



### Dabid Pla Martin

429.450 km  
 25/07/2000 - 17/08/2006  
 Valdemoro (1 urte, 7 hilabete eta bi aste / 1 año, 7 meses y dos semanas)  
 Monterroso (4 urte eta 6 hilabete / 4 años y 6 meses)



### Dabid Soto Aldaz

55.000 km  
 28/09/2010 - 23/12/2010  
 Soto del Real (9 hilabete / 9 meses)  
 Aranjuez (2 hilabete / 2 meses)  
 Gogorrena dudarik gabe Unat (semea) jaio zenean etxetik hain urrun egotea.



### Ekain Gerra Solaguren

79.200 km  
 11/10/2003 - 13/09/2005  
 Alcalá Meco (1 urte eta 10 hilabete / 1 año y 10 meses)  
 Ama eta aitak izandako istripu larri baten ondorioz, ama hil eta aita larriki zaurituta gertatu zen.



### Ikerne Indakoetxea Barberia

140.270 km  
 Detenida el 2003/11/18 - 2006/06/23  
 2 urte eta 8 hilabete espetxean / 2 años y 8 meses encarcelada.  
 Brieva (1 urte eta 7 hilabete / 1 año y 7 meses)  
 Alcalá Meco (9 hilabete / 9 meses)  
 Soto del Real (4 hilabete / 4 meses)  
 Bi istripu, bat gurpil leherketa eraginda, ondorio larririk gabe.



### Luis Goñi Lara

489.720 km  
 08/08/2008 - 03/06/2016  
 Soto del Real (15 egun / días)  
 Valdemoro (6 hilabete / meses)  
 Fontcalent (2 urte eta 10 hilabete / 2 años y 10 meses)  
 Iruñea (2 hilabete / meses)  
 Daroca (6 hilabete / meses)  
 Almeria (2 urte / años)  
 Putre batekin istripua ondorio larririk gabe.



### Xabier Sagardoi Lana

388.874 km  
 08/08/2008 - Permanece preso en la cárcel de Soria.  
 Soto (1 hilabete / 1 mes)  
 Aranjuez (4 urte, 3 hilabete eta 2 aste / 4 años, 3 meses y 2 semanas)  
 Logroño (3 aste / 3 semanas)  
 Ocaña (1 urte, 1 hilabete eta 3 aste / 1 año, 1 mes y 3 semanas)  
 Soria (3 urte, 3 hilabete eta 2 aste / 3 urte, 3 hilabete)  
 Accidente de poca importancia de familiares el 22/12/2009 a la vuelta de Aranjuez.  
 Importante accidente de amigos el 15/12/2009.  
 Accidente con un ciervo y pérdida de visita de familiares el 14/09/2012.



### Alberto Lopez Iborra

120.000 km

24/08/2008 - 16/12/2011

Soto del Real (14 egun / días)

Navalcarnero (2 hilabete / meses)

Valdemoro (5 hilabete / meses)

Ocaña I (2 urte eta 7 hilabete / 2 años y 7 meses)

Ocaña II (1 hilabete / mes)



### Mikel Jimenez Martin

320.000 km

29/08/2008 - 30/07/2013

Soto del Real (1 urte eta 6 hilabete / 1 año y 6 meses)

Aranjuez (1 urte eta 8 hilabete / 1 año y 8 meses)

Jaen (1 urte eta 8 hilabete / 1 año y 8 meses)



### Ion Ziriza Murugarren

63.600 km

24/11/2009 - 05/11/2010

Soto del Real (1 egun / 1 día)

Aranjuez (11 hilabete / 11 meses)

Gurpil baten leherketaren eraginez istripua.



### Garbiñe Urra Larrion

87.960 km

24/11/2009 - 01/08/2011

Soto del Real (14 hilabete / 14 meses)

Castellón (5 hilabete / 5 meses)

Estremera (1 hilabete / 1 mes)



### Iñigo Gonzalez Etayo

69.360 km

18/01/2011 - 26/06/2012

Estremera (1 urte eta 5 hilabete / 1 año y 5 meses)

Soto del Real (5 egun / 5 días)



### Gorka Mayo Hermoso de Mendoza

74.520 km

Detenido 18/01/2011 - 24/07/2012

Soto del real (1 urte, 6 hilabete eta 6 egun / 1 año, 6 meses y 6 días)

## Biografía de Karmele

Karmele nació en Bilbo el 10 de marzo de 1947. Cursó los estudios de medicina en la Universidad de Navarra y la especialidad de Psiquiatría en Bermeo, donde desarrolló su trabajo. En Iruñea conoció a José Luis, con quien se casó y desde entonces vivió en Barañain, donde nació su hijo Ekain.



Karmele era una mujer comprometida, luchadora, solidaria, una mujer activa que trabajó en este y por este pueblo en diferentes ámbitos. Desde la asociación de padres y madres y como miembro del Consejo Escolar en la ikastola. Fue concejal representando a Herri Batasuna en el ayuntamiento de Barañain en la candidatura de 1988 a 1991 y trabajó como corresponsal del diario "Egin" en esta localidad. También estudió euskera en la Escuela de Idiomas de Iruñea obteniendo el título de EGA en el año 2003. Muchas de nosotras la recordaremos participando en diferentes movilizaciones, reivindicando el derecho a vivir en libertad, luchando por la libertad de expresión, por el derecho a vivir en euskera... en definitiva, poniendo en práctica su filosofía de vida. En cada uno de estos rincones del amplio abanico de colectivos que marcaron su vida fue haciendo amigas, amigas que valorábamos su amistad y la vivimos en la lucha, en las fiestas, complicidades y risas, en el dolor y la solidaridad con las personas que han sufrido la represión en este pueblo. En el dolor cuando detuvieron a Ekain, la impotencia, la rabia, la pelea...

La dispersión nos la arrebató un 6 de diciembre de 2004. Junto a José Luis, sufrió un mortal accidente cuando iba a ver a su hijo Ekain, encarcelado a quinientos kilómetros de su casa en la carcel madrileña de Alcalá Meco.

# **Karmeale, 12 urte aitortzarik gabe**

Karmeale, 12 años  
sin reconocimiento

**Ondorengo orrialdeetan, Karmeale hil zenetik prentsan agerturiko albiste batzuk bildu ditugu. 2004ko abenduak 6tik, 2016ko abenduak 6ra bitartean.**

En las siguientes páginas, recogemos algunas de las noticias tras la muerte de Karmeale. Desde el 6 de diciembre de 2004 hasta el 6 de diciembre de 2016.



## NUEVO ACCIDENTE MORTAL POR LA DISPERSION

JOSE LUIS GERRA, FUERA DE EPLIGRO / EL PADRE DEL PRESO FUE ARROLLADO TAMBIEN Y ESTA EN UN HOSPITAL DE SORIA CON COSTILLAS ROTAS Y UN COLLARIN EN EL CUELLO



Karmele Solaguren, en una comparecencia realizada en octubre en Barañain, ante el retrato de Ekain. A su lado, con barba, José Luis Gerra.

### Cinco grupos de Barañain condenan el «aniquilamiento»

Tras reunirse con representantes de Etxerat, Batasuna, Barañaingo Irrintzia, Batzarre, Aralar, EA y el concejal de IU Miguel Aizkorbe suscribieron un texto de «repulsa y condena» de la muerte de Solaguren. «La dispersión sólo persigue acabar con el colectivo y busca el aniquilamiento de familiares y amigos», añade el documento. Un tercer punto exige la excarcelación de Ekain Gerra hasta el juicio y que los vecinos Iñaki Urdain y Dabid Pla sean traídos a Iruñea. Se tratará de convocar un pleno extraordinario. •

## Karmele Solaguren, madre del preso Ekain Gerra, fallece atropellada camino de Alcalá

La dispersión se ha cobrado su decimosexta víctima mortal en un accidente camino de prisión. La madre del preso de Barañain Ekain Gerra falleció a primera hora de la mañana de ayer atropellada en

una localidad de Soria. Iba camino de Alcalá-Meco para visitar a su hijo cuando la arrolló un coche que pasaba por la travesía de una localidad en la que se habían detenido. Solaguren tenía 57 años y

fue concejala de HB en su día. Este año, los familiares y amigos de presos políticos vascos han sufrido ya más de 40 accidentes de tráfico graves a cárceles alejadas de Euskal Herria.

Ramón SOLA

BARAÑAIN

La visita estaba programada para las 11.30 en Alcalá-Meco, pero Ekain Gerra no verá más a su madre. A las 8.15, fue atropellada por un vehículo en la travesía de la localidad soriana de Noviercas. Había recorrido cerca de 175 kilómetros desde Barañain, y le restaban todavía unos 225 para llegar a la cárcel madrileña.

Karmele Solaguren había descendido del vehículo y estaba hablando por el teléfono móvil cuando fue arrollada, junto a su marido, por otro coche que circulaba por esa travesía. Según algunos testimonios, pudiera ser que Solaguren y José Luis Gerra se hubieran detenido para auxiliar a los afectados en otro accidente ocurrido previamente.

Ekain Gerra se sorprendió al ver que sus padres no llegaban a la visita. Su teléfono móvil tampoco estaba operativo. Durante la mañana, su abogada y

sus allegados realizaron insistentes gestiones y los peores temores se confirmaron al llegar la noticia del percance mortal ocurrido en Noviercas.

El impacto del vehículo que circulaba por la travesía con el de la familia Gerra Solaguren dejó gravemente herido también a José Luis Gerra, el padre de Ekain. Fue trasladado inme-

diatamente al hospital de Santa Bárbara de Soria, y se encuentra en la UVI. En la asamblea realizada anoche en Barañain se lanzaron mensajes tranquilizadores: al parecer, tiene rotas varias costillas y un fuerte golpe en la cabeza y lleva un collarín en el cuello, pero se encuentra fuera de peligro. Pasará algunos días en observación.

La noticia de la muerte de Solaguren provocó intensa consternación en Barañain y en otros puntos de Euskal Herria. En Durango, por ejemplo, localidad muy concurrida estos días debido a la celebración de la Feria, rápidamente aparecieron carteles de denuncia y la manifestación convocada por Bai Euskal Herriari fue recaracte-

rizada. Por la noche hubo movilizaciones en Barañain (disuelta por la Guardia Civil) y otras muchas localidades.

### Sus restos llegan hoy

Solaguren tenía 57 años, y alrededor de 1990 fue concejala de HB en Barañain durante un par de años. También ejerció como corresponsal de "Egin" en la localidad durante algún tiempo. Ekain era su único hijo. Lleva en prisión catorce meses.

Este joven fue encarcelado en una de las llamadas redadas «preventivas» ejecutadas por el juez Baltasar Garzón. El pasado mes de octubre, en el aniversario de su encarcelamiento, en Barañain tuvo lugar una manifestación reclamando su liberación y la de su vecina Ikerne Indskoetxea. Solaguren se encargó de presentar el acto.

Se espera que sus restos mortales lleguen hoy hacia las 15.00 al tanatorio San Alberto de Iruñea. El viernes se ha convocado paro y jornada de lucha en Barañain, y se prevén más actos.

## «Esta muerte entraba en sus cálculos»

GARA  
IRUÑEA

«Lo decimos claramente: El Estado español ha matado a Karmele y ha herido gravemente a José Luis. Porque como lo han explicado los dirigentes del Gobierno español, la política de dispersión es una política calculada, y en

sus cálculos entran las muertes de Karmele Solaguren y la de otros 34 presos vascos, familiares y amigos». Esta fue la reacción de Etxerat tras conocer el trágico accidente.

Junto a este dato, la asociación de familiares trajo a colación que en este año 2004 ha habido ya 41 acci-

identes graves provocados por los viajes hasta las cárceles.

Askatasuna vinculó también esta muerte con el mantenimiento de la dispersión por parte del Gobierno español, y denunció que «ante este nuevo asesinato ni Miren Azkarate ni el resto de politiquillos han hecho declaraciones».

Efectivamente, no hubo más reacción que la de Batasuna —que culpó al PSOE de «instalarse en una política cruel y vengativa» y reclamó que la sociedad rechace a quienes «pretenden alargar el conflicto sine die», y la de Aralar, que pidió a Lakua e Iruñea que se impliquen también.

# Provincia

## Muere una mujer atropellada en un accidente múltiple en Noviercas

Llamaba por el móvil después de que su coche se saliese de la vía y murió en el acto, mientras que hay dos heridos graves en lo que ya es un trágico puente de la Constitución

SORIA. Una mujer de 57 años, que responde a las iniciales M. C. S. G., con domicilio en Barañáin (Navarra), murió ayer después de ser atropellada por un vehículo en la carretera CL-101, en el término de Noviercas, cuando se encontraba hablando por teléfono móvil en la calzada después de haber tenido un accidente de tráfico en el que su vehículo se salió de la carretera.

Este nuevo suceso convierte la Operación Especial de Tráfico del puente de la Constitución en uno de los más trágicos en la provincia, pues el viernes murieron dos hermanas mellizas tras un choque frontal cerca de Garray.

El atropello mortal tuvo lugar en la mañana de ayer, 6 de diciembre, en el kilómetro 21,018 de la carretera CL-101 (Ágreda-límite provincia Guadaalajara), en el término municipal de Noviercas. No fue un accidente aislado, sino que se produjeron varios a causa de la niebla y muy especialmente del hielo.

Todo comenzó a las 8.05 horas, en el kilómetro 21,018 de la carretera CL-101, en término municipal de Noviercas, cuando un coche de marca Rover y matrícula de Navarra, conducido por M. C. S. G., de 57 años, y como acompañante J. L. G. C., de 65 años, ambos con domicilio en Barañáin (Navarra), debido a las adversas condiciones climatológicas con



### Suspendidas las V Jornadas Becquerianas

En señal de consideración por la muerte de una mujer que fue atropellada ayer en la CL-101, el Ayuntamiento de Noviercas decidió ayer por la mañana suspender las V Jornadas Becquerianas (en la imagen aparece un recital celebrado el año pasado con ese motivo), un acto en el que iban a inaugurar un monolito en honor al poeta, tras lo que habría un concierto y homenaje con fuegos artificiales. El alcalde de la localidad, Pedro Millán, señaló escuetamente que "no es el momento" de celebrar estas jornadas. La mujer muerta no tenía relación con Noviercas, si bien el hombre que resultó herido grave al chocar contra el coche de la fallecida es vecino del pueblo. **HERALDO**

densa niebla y hielo en la calzada, se salió de la vía por el margen derecho cayendo a la cuneta, resultando los ocupantes ilesos. Ambos salieron del vehículo y la mujer llamó por el teléfono móvil.

Minutos después, a las 8.12 horas, en el mismo punto kilométrico se producía una colisión por alcance entre un Land Rover, matrícula de Madrid, contra un tractocamiión que conducía un vecino de Madrid, saliendo ilesos los dos ocupantes de ambos vehículos.

Tres minutos después, a las 8.15 horas y en el mismo punto kilométrico, se produce un tercer accidente, al salirse de la vía por el margen derecho un vehículo turismo Citroën Xsara, matrícula de Soria. En este momento cuando se produce el grave suceso, pues atropella a los ocupantes del primer vehículo accidentado del que se habían apeado y se hallaban junto al mismo.

### Madre de un preso de ETA

Como consecuencia del atropello muere en el acto de la mujer M. C. S. G., y sufre heridas graves su marido, J. L. G. C. También resulta herido grave el conductor del Citroën Xsara, J. R. M., de 41 años y vecino de Noviercas.

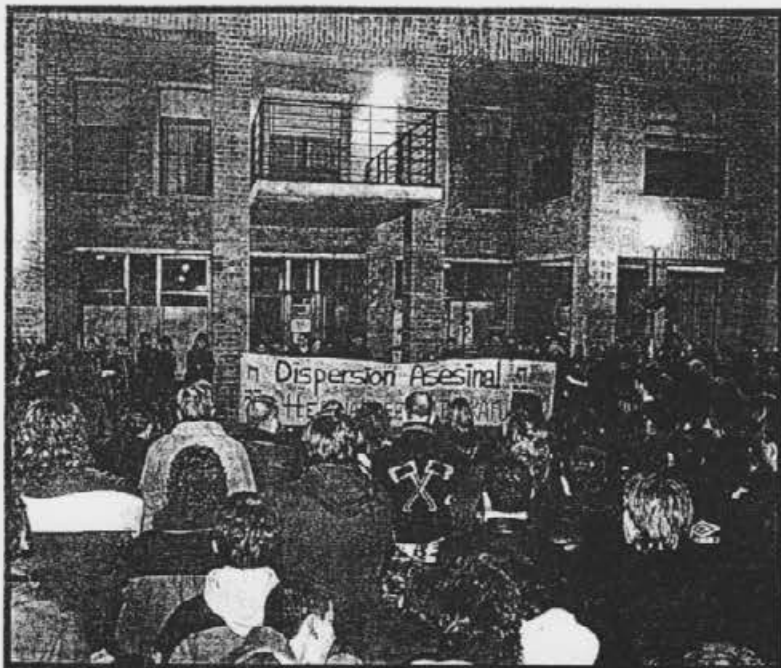
Los servicios de emergencias acudieron en auxilio de los accidentes, mientras que el Equipo de Atestados de la Guardia Civil de Soria instruyó las pertinentes diligencias, sin que fuese preciso el corte de la referida vía.

Los heridos fueron evacuados al Hospital Santa Barbara de Soria y la fallecida al Hospital Virgen del Mirón.

Se da la circunstancia de que la mujer fallecida es madre de un preso etarra (Ekain Guerra Solaguren, que fue detenido en octubre de 2003, con 23 años), al que iba a visitar a la prisión de Alcalá Meco en Madrid.

**HERALDO**

## NUEVO ACCIDENTE MORTAL POR LA DISPERSION



Lander F. ARROYAVE | ARGAZKI PRESS

Cientos de personas despidieron a Solaguren con un sentimiento de rabia anoche en Barañain.

## CUALQUIER COSA MENOS CASUALIDAD

Quien más quien menos soñaba anoche en Barañain con poder dar marcha atrás al reloj del tiempo. Y es que en las últimas semanas, en los últimos catorce meses, pudieron pasar muchas cosas que habrían evitado que Karmele Solaguren perdiera ayer la vida en una carretera perdida de Soria. Por ejemplo, que a Ekain Gerra los responsables penitenciarios le hubieran concedido el derecho a estar en el funeral de su abuela, la madre de Karmele, fallecida hace apenas dos semanas. Pero, como a tantos otros presos, se lo prohibieron sin explicar por qué. A cambio le concedieron un «vis a vis» especial con sus padres. Era el de ayer. Por eso su madre estaba en Noviercas.

Esta no es la única casualidad? que llevó a la tragedia de ayer. Hace un mes, por ejemplo, a Ekain Gerra Solaguren se le denegó la libertad condicional. El terrible delito del que se le acusa es que su nombre aparece en una famosa lista, y eso le convierte automáticamente en delincuente a los ojos de la Audiencia Nacional española. Y, pese tan endeble acusación, hace un mes se le volvió a decir que no, que debía continuar en prisión. Por eso su madre estaba en Noviercas.

La casa de Ekain, por lo de-

No es por mala suerte que Ekain Gerra tuviera ayer un «vis» especial. Ni que su madre hubiera tenido que volver a aprender a conducir para verle. Ni que ayer estuviera viajando a Alcalá. Ni que a Ekain le negaran la libertad hace un mes. Todo formó una ruleta rusa imparable.

Raimón SOLA

más, está en Barañain. Los visitantes todavía se sorprenden al descubrir que, pese a estar pegado a Iruñea, no es un barrio iruindarra sino una localidad con su ayuntamiento propio. El caso es que desde la casa de Ekain, Karmele y José Luis

hasta la cárcel de la capital navarra no hay más de dos kilómetros en línea recta. Un paseo de media hora. El problema es que Ekain Gerra no está en la prisión de Iruñea, como dice la ley española, sino en la de Alcalá, a 400 kilómetros de Barañain. Sus vecinos recordaban anoche que Karmele Solaguren, que había dejado de conducir durante muchos años, tuvo que volver a aprender a coger el volante si quería ver a su hijo. Y por este motivo también, ayer estaba en Noviercas.

Hoy, muchos medios incluirán el accidente de Soria en la lista de percances de tráfico del puente festivo. Quien analice el atropello más detenidamente quizás hasta dirá que ya es mala suerte que a Karmele se le llevara por delante un vehículo en la travesía de un pequeño pueblo, cuando se había detenido sólo un momento, cuando era tan pronto y pasaban tan pocos coches...

Pero hablar de mala suerte sería un sarcasmo, una indecencia. Karmele murió porque su hijo está preso no se sabe por qué, a 400 kilómetros de casa no se sabe por qué, y sin poder siquiera despedir a su abuela no se sabe por qué. Una ruleta rusa que se llama dispersión y que se pone en marcha cada semana, cada día, para 700 familias enteras. •

## Dispertsioaren 15. hildakoa

Euskal preso politikoaren sakabanatze politikak 15. heriotza eragin zuen atzo, Ekain Gerra presoaren ama Karmele Solaguren auto istripuz hil baitzen.

**1982ko irailaren 29a •** Rosa eta Arantza Amezaga Koldo Amezaga presoaren arreba hil ziren Aranda de Duero izandako auto istripuan, Madrildik (500 km) etxera itzultzen. Istripu berean beste arrea bat larriki zauritu zen.

**1990eko uztailaren 1a •** Pilar Arsuaga eta Alfonso Isasi Maribi Ramila preso ohiaren ama eta mutil-laguna Pola de Sanabrian (Leonen) hil ziren auto istripuan, Ourenseko kartzelan (679 km) bisita egin eta gero.

**1994ko otsailaren 18a •** Matilde Arribillaga Andoingo Xabier Jauregi preso ohiaren ama hil zen



Rafel SOLAJO | ARGAZKI PRESS

itzultzean hil zen auto istripuz, Jose Antonio Hernandez Velasco presoari bisita egin ostean.

**2001eko irailaren 8a •** Iñaki Saez eta Asier Heriz soraluzetarrak zendu ziren auto istripuz, Lurdes Txurruka preso Brievako kartzelara (400 km) bisitatzerantz zihozenez.

**2003ko otsailaren 28a •** Argi Iturralde eta Iñaki Balerdi Juankar Balerdi preso lasartearen ama eta anaia zerraldito gelditu ziren Albaceten, auto istripuan. Almeriako kartzelara (1032 km) zihozen. Presoaren aita ospitalera eramán zuten larriki zaurituta.

**2003ko azaroaren 29a •** Sara Fernandez Iruñeko 34 urteko gaztea Aranda de Duero izandako auto istripuan zendu zen, Iñaki Etxeberria preso Valdemoron bisitatzerantz zihozenean. Berarekin zihozen Izaskun Urkijo Iker Zubia presoaren laguna larriki zauritu zen.

**2004ko ekainaren 5a •** Leo Esteban zendu zen, 1989an anaia bisitatzerakoan izan zuen istripuz medio jasan behar izan zituen 21 ebakuntzen ondorioengatik.

**2004ko abenduaren 6a •** Karmele Solaguren Ekain Gerra presoaren ama Sorian zendu zen auto istripuz. Aita larriki zaurituta dago bertako ospital batean. •



Lander F. ARROYAVE | ARGAZKI PRESS

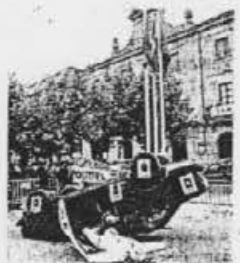
Senideak elkarrekin Gasteizen antolatzen zuten ekitaldi batera josteko autobusa hartzerakoan, kamioi batek harrapatuta.

**1997ko martxoaren 14a •** Antxon Fernandez Angel Figueras presoaren amona hil zen. Iloba bisitatzerantz zihozen Getxotik Alcalá Meco espetxera (500 km), eta Aranda de Duero izan zuen auto istripua.

**1998ko ekainaren 22a •** Jose Mari Maruri Barakaldon hil zen. Basauriko espetxera zihozen, bertan preso zuten Lander semea bisitatzerantz.

**1999ko apirilaren 3a •** Mari Karmen Salbide ugaotarra Txetxu Fernandez laguna Logroñoeko espetxean (169 km) bisitatu eta gero hil zen, auto istripuz.

**2000ko otsailaren 12a •** Ruben Garate otxandiotarra Alcalá Meco kartzelatik



JIMEN HUIZ | ARGAZKI PRESS

## SOLAGURENEN HERIOTZA.

Sakabanaketa politika «behingoz» bukatzeko eskatu zuen Etxerat elkarteak atzo.



ETXERAT elkarteak ordezkariek eta euskal presoekin hainbat senidek eta lagunek prentsaurrekoa eman zuten Iruñean atzo. LANDE KARRIBARRI/ARAZOZ PRES

## Ekitaldiak

## Gaur, errausketa

Gaur 12:00etan erraustuko dute Karmele Solagurenen gorpua. Hala ere, familiak ez du hileta elizkizunik, ez bestelako ekitaldirik egingen. Madrilgo Alcalá Meco kartzelan dagoen semeak ama ikustea eskatu du eta, baimena ematen badiote, erraustu aurretik eramanen dute amarengana.

## Abenduaren 10ean, elkarretaratzeak

Etxerat-ek deituta, heldu den ostiralean, Euskal Herriko herri eta auzoetan mobilizazioak egingen dira.

**Abenduak 11n, manifestazioak**  
Heldu den larunbaterako, berri, herrialde mailako manifestazioak antolatuta ditu Etxerat elkarteak.

## Abenduaren 19an, omenaldia Barañainen

Abenduaren 19an omenaldia egingen diote Karmele Solaguri bizi zen herrian, Barañainen.

# Solagurenen heriotza «estatu hilketa» dela salatu du Etxerat-ek

Sakabanaketa «ongi kalkulaturako politika» dela esan dute euskal presoekin lagunek eta senideek, eta espetxe politika horren aurka indarrak batzera deitu dute

IRENE ARRIZURIETA - IRUÑEA

Euskal presoekin sakabanaketak hil egiten duela salatu zuen Etxerat elkarteak atzo. Sakabanaketa politika «Estatuak oso ondo kalkulaturako politika» dela eta horregatik Karmele Solagurenen heriotza «estatu hilketa» izan dela adierazi zuen Etxerat-ek.

Oso haserre eta minduta mintzatu ziren Etxerat-eko kideak Iruñean eman zuten prentsaurreko jendetsuan. Ekain Gerraren presoaren ama Karmele Solagurenen heriotza salatu zuten. Sakabanaketa politikak hil egiten duela adierazi zuen Imanol Haranburu Etxerat-eko bozeramaileak. Haranbururekin batera *Hurrengoia ni izan naiteke* leloa idatzita zuten kartela eskuan zutela, euskal presoekin 50etik gora senide eta lagun egon ziren agerrian. «*Hurrengoia ni izan nai-*

teke diogu hemen gaudenok, sakabanaketa politikak ez baitu begirik. Gure senideak eta lagunak 40 minutuz ikusteko astero astero mila kilometro egitera behartzen gaituzten horiek guztiek jomugan jartzen gaituzte. Hemen gauden guztiok gaude jomugan, baina ez dugu etsiko», esan zuen Haranburuk.

Karmele Solagurenen heriotza ez dela ohiko heriotza salatu zuen Etxerat-ek. «Hilketa soil edo estatu terrorismoa deitu behar diogu. Estatu hilketa dela diogu, kalkulaturako eta diselnaturako politika baita sakabanaketa. Estatuak bilaturako heriotzak dira», adierazi zuen Etxerat-eko bozeramaileak. Aurten euskal presoekin senideek eta lagunek 41 auto istripu izan dituztela gogorarazi zuen Etxerat-ek, eta horietan 112 senide eta lagun zauritu direla. Halaber, sakabanaketa politika indarrean

jarri zutenetik 34 lagun hil direla gogoratu zuen Etxerat-ek: 19 euskal preso hil dira eta haien 16 senide eta lagun, hain zuzen ere. Baina, Espainiako eta Frantziako gobernuen jokamoldea ez ezik, euskal alderdiak eta EAEko Arartekoa salatu zituzten, ez dutelako Solagurenen heriotzaren salaketarik egin. «Oso harrigarria da Euskal Herriko alderdi politiko, Ararteko eta enparauen isiltasuna», nabarmendu zuen Aranburuk.

## IMANOL HARANBURU

(Etxerat-eko bozeramaileak)

«*Hurrengoia ni izan naiteke*», diogu, sakabanaketa politikak ez baitu begirik»

Etxerat-en irudiko, sakabanaketa politikak «lehen eta bigarren mailako herritarra» izatea eragin du. «Lehen eta bigarren mailako eskubideak sortu dituzte. Bizitza eskubidea aldarrikatzen dute; baina, aldi berean, gure bizia bigarren mailakotzat daukate», esan zuen.

Sakabanaketaren aurka «indarrak batzeko» deia egin zuen Etxerat-ek. Euskal gizarteari, talde politikoei, erakundeek eta beste eragileei sakabanaketaren aurka «batzeko eta indar egiteko» eskatu zien. «Azkenia izan dadin zer eginik badu norbanakoak», adierazi zuen.

## Semeak amari azken agurra ematea eskatu du

Karmele Solaguren atzo arratsaldean ekarri zuten Iruñeko San Alberto beilategira, eta gaur eguerdian erraustuko dute, Beri-

txitoseko hilerrian. Beilategian senide eta lagun ugari zeuden gorpuren zain, eta Batasuneko hainbat ordezkarik ere hurbildu zen, tartean Arnaldo Otegi. Alabaina, ez zaito agurrik egingen, ez zibila ez eta erlijiosoa.

Ekain Gerrak, hildakoaren semeak amari azken agurra emateko baimena eskatu du, eta baliatuko erraustu aurretik ikusteko aukera izatea. Espetxezaintzak baimena ematen badiu, gaur Iruñeko ~~...~~ ERATIKO dute Alcalá Mecotik.

Bien bitartean, Jose Luis Gerrara, Ekain Gerraren aita, onera egiten ari da. Soriako Santa Barbara erietxeak Zaintza Berezi-tako Unitatean dago. Okerreara egiten ez bada, plantara eramanen dute bihar.

Bestalde, biharko elkarretaratzeak antolatuta ditu Etxerat-ek herri eta auzoetan, eta etziko manifestazioak herrialde guztietan. Hilaren 19an, berri, omenaldia egingen diote Barañainen Karmele Solaguri.

Atzo herri herri elkarretaratzeak egin zituzten, Solagurenen heriotza salatzeko. Etxerat-ek adierazi zuenez, hirurehun lagunetik gora bildu ziren Bilbon, eta elkarretaratzeak egin zituzten Durangon (300 lagun), Errenterian (100), Lasarte-Orian (90), Zarautzen (80), Oñatin (80), Bermeon (75), Deban (45), Zumaián (50), Tolosan (50), Azkoltian (40), Ugaon (40), Zestoan (35), Lesakan (35), Arrigorriagan (30), Lezaman (30) eta Urdulizen ere (15).

## SAKABANAKETAK ERAGINDAKO BESTE ISTRIPU HILGARRI BAT



Ikurrinez osalutako bi ilarrak egin zioten harrera Karmele Solagurenen gorpuari, Iruñeko San Alberto beilategian.

## Solagurenen gorpua Iruñean da, eta gaur erraustuko dute

► Ekain Gerrak eskatu du Euskal Herrira ekar dezatela, hartara ama ikusteko

**Karmele Solagurenen gorpua Iruñeko San Alberto beilategian da atzo arratsaldetik, eta gaur bertan erraustuko dute hilerrian. Solagurenen seme Ekain Gerrak eskatu du Iruñeko espetxera ekar dezatela, hartara ama ikusteko aukera izateko. Aita, berriz, larri dago, baina onera egin du.**

Mikel JAUREGI  
IRUÑEA

Karmele Solagurenen gorpua atzo arratsaldean iritsi zen Iruñera, Sorriako ospitale batean autopsia egin ostean. 16.00ak aldera heldu zen San Alberto

beilategira, eta hamaraka lagun zituen zain, xingoladun ikurrinak eskuetan zituztela.

Beilategirainoko bidea, Imarkoango zerbitzuetatik, 25 bat ibilgailuk osaturiko karabana batek lagunduta egin zuen gorpua zekarren autoak. Beilategi-



Sakabanaketaren aurkako hainbat mobilizazio egin zen atzo. Irudian, Donostilakoa.

ra heldu zirenean, han bildutako 200 lagunek harrera ekitaldi xumea egin zioten. Dantzari batek ohorezko aurreskua dantzatu zuen.

Solagurenen gorpua gaur bertan erraustuko dute, 12.00etan, Iruñeko hilerrian. Etxe-

rat-ek goizeko agerraldian jakitera eman zuenez, baliteke Ekain Gerra bera gaur Iruñeko beilategira ekartzea Aicala-Mecoko espetxetik. Izan ere, Barañaingo presoak horretarako eskaera egin baitu. «Erraustu aurretik, amaren gorpua ikusi nahi du», adierazi zuen Etxerat ek prentsaurrekoan.

Jose Luis Gerraren «Ekainen aita» egoeraren gainean ere mintzatu zen errepresaliatu politikoen senitartekoak biltzen dituen elkarteak. Asteleheneko istripuan izandako zaurien ondorioz larri jarraitzen duela nabarmendu zuen, «baina onera egin du azken ordu hauetan».

Nahiz eta oraindik Sorriako ospitale bateko Zainketa Berezietako Unitatean dagoen, bihar handik atera eta logela batera eramango dutela gaineratu zuen, «baldin eta bere osasun egoerak joera berean jarraitzen badu eta, beraz, okerrera egiten ez badu».

Otegi: «No valen las condenas, lo que valen son las soluciones»

M. J.  
IRUÑEA

Batasuna compareció ayer en Iruñea para ofrecer su valoración de la muerte de Karmele Solaguren y mostró su deseo de saber qué va a hacer la clase política para que no ocurra otra vez lo que ocurrió ayer [por el lunes] en una carretera del Estado español, porque eso sí tiene fácil solución acabando con la dispersión, trayendo todos los prisioneros a Euskal Herria y acabando el proceso con todos los prisioneros en la calle».

Arnaldo Otegi, respaldado por varios *mahaikides* —con anterioridad estuvieron en el tanatorio San Alberto en solidaridad con la familia de Solaguren—, indicó que «en estos momentos tenemos una persona muerta a causa del conflicto», y censuró que «en muchas ocasiones se hace un debate tendencioso en torno a la violencia. Aquí hay muchas violencias y la primera es la violencia estructural del Estado español contra Euskal Herria».

Por ello, consideró que «las condenas no valen; lo que valen son las soluciones, que no se repitan hechos como éste. Y ni el chantaje ni la presión permanente, ni la manipulación ni el insulto van a modificar la posición de Batasuna», que dijo está reflejada en la propuesta presentada en el Velódromo.

Por su parte, EA mostró en un comunicado su solidaridad con la familia de Solaguren y denunció que «el alejamiento de los presos es una pena añadida, que incide en los presos y también en sus allegados».

LAB hizo pública una nota en la que se expresó su solidaridad con los allegados de la vecina de Barañain, al tiempo que censuró las declaraciones de representantes del Gobierno español apostando por mantener la dispersión. Además, llamó a la ciudadanía a participar en las movilizaciones.

Un llamamiento que hizo suyo Segi, que tildó al Estado español de «asesino» e instó a la juventud a responder «como pueblo». Consideró que «entre los responsables de este asesinato, están el PNV y las fuerzas autonomistas, que en su día ayudaron a poner en marcha la dispersión y las políticas de castigo a los presos».

## Voces de protesta y recuerdo en la calle

GARA  
BARAÑAIN

Las muestras de denuncia de la dispersión y de recuerdo a Karmele Solaguren se sucedieron en numerosas localidades. En Barañain, municipio en el que residía, 700 vecinos realizaron una asamblea ante la vigilancia de la

Guardia Civil, que amenazó con cargar.

En Donostia se movilizaron 400 personas (la Ertzaintza cargó y se registraron enfrentamientos), en Ugao 40, en Deba 45, en Oñati 80, en Zumaiña 50, en Bilbo 325, en Durango 300, en Tolosa 50, en Zestoa 35 (colocaron carteles en el aikartetxe y en

el hatzoki), en Azkoitia 40, en Lasarte-Oria 90, Urduliz 16, en Errenteria-Oretea 100, en Zarautz 80, en Villabona 45, en Arrasate 250, en Bera 12, en Lesaka 35, en Barakaldo 50, en Urretxu-Zumarraga 70 y en Algorta 60.

También hubo concentraciones en Zizurkil (13), Aretxabaleta

(35), Santurtzi (100), Zaldibia (35), Astigarraga (25), Altsasu (50), Leioa (46), Usurbil (40), Urnieta (20), Elorrio (77), Arratia (30), Arrigorriaga (35), Galdakao (50), Iurreta (48), Alonsotegi (25), Lezama (25), Zornotza (70), Bermeo (75) y Erromo (50 ante las sedes del PNV y PSE).

▶ LA POLICIA ESPAÑOLA CARGO CONTRA EL MILLAR DE PERSONAS QUE SE ACERCO A ARROPAR AL PRISIONERO

▶ LOS RESTOS DE KARMELE SOLAGUREN FUERON INCINERADOS Y LLEVADOS DE NUEVO AL TANATORIO

## Gerra despide a su madre en el cementerio de Iruñea

Ekain Gerra estuvo ayer en el cementerio de Iruñea, donde pudo despedirse de su madre, Karmele Solaguren, antes de que su cuerpo fuera incinerado. El preso de Barañain, visiblemente emocionado, recibió las muestras de solidaridad y ánimo de las más de mil personas que se acercaron a mediodía al cementerio. Unas muestras de apoyo que fueron respondidas por la Policía española con una carga contra la multitud.



LEON I. ARROYAVE | ARSAZO PRESS

El coche que portaba el féretro fue custodiado por cientos de personas en su recorrido desde el tanatorio al cementerio.

Mikel JAUREGI  
IRUÑEA

Entre lágrimas despidió Ekain Gerra a su madre, la última víctima que se ha cobrado la política de dispersión. Dos días después de que Karmele Solaguren falleciera en Soria cuando viajaba con su marido -José Luis Gerra, que sigue ingresado en estado grave en un hospital soriano- para visitar a su hijo en la cárcel de Alcalá-Meco, el preso político de Barañain pudo ver a su progenitora antes de que su cuerpo fuera incinerado en el cementerio de Iruñea.

Hasta allí se acercaron más de un millar de personas con la intención de arrojar a los allegados de Solaguren y, especialmente, a Ekain Gerra, quien había hecho las gestiones pertinentes para ser trasladado a la prisión de la capital navarra y así poder ver a su madre. Todas ellas acompañaron al féretro desde el tanatorio San Alberto hasta el cementerio, formando una especie de desfile de ikurrriñas con crespón negro y banderolas por la repatriación.

El prisionero llegó sobre las 11.40, en medio de un amplio dispositivo policial, y a las 12.00 fue llevado por varios agentes al crematorio, donde se encontraba el féretro con los restos de Solaguren y muchas de las personas que hicieron el recorrido desde el tanatorio. Los gritos de ánimo dirigidos a Gerra y los de protesta para los policías arrojaron entonces, mezclándose con los abrazos de los allegados al joven.

### Momentos de tensión

Ante esta situación, los agentes se llevaron a Gerra a una habitación contigua y advirtieron a los presentes que si no abandonaban la sala se llevarían de allí al preso. Ante ello, una vez calmados los ánimos, los congregados, salvo los familiares, op-

taron por salir del crematorio, aunque posteriormente la Policía dejó entrar en las instalaciones a varios amigos de la familia y del preso.

Sobre las 12.45, Gerra fue sacado del crematorio por una puerta lateral -la entrada, por el contrario, se produjo por la principal-, «en torno a la que se habían congregado muchas personas para seguir arrojándole y despedirle», explicaron a GARA testigos presenciales, que agregaron que en las inmediaciones del cementerio había una decena de furgonetas de la Policía española.

### Un joven fue llevado al hospital

«Han metido a Ekain en una furgoneta para llevarse a él allí, pero la gente se ha agolpado en torno al vehículo. En ese momento, la Policía ha cargado contra el gentío, golpeando a los que cogían o se caían. Se han registrado carreras, magullados, un joven ha sido hospitalizado...», añadieron.

Las mismas fuentes indicaron que, con posterioridad, se produjeron enfrentamientos en el barrio de Donibane entre policías y decenas de personas que protestaban ante lo ocurrido. «Ni siquiera nos dejan despedirnos de nuestros familiares muertos. La Policía ha venido a provocar», denunciaron.

Por el contrario, fuentes de la Delegación del Gobierno español en Nafarroa citadas por Efe indicaron que la Policía «se vio obligada a realizar alguna carga porque les estaban hostigando con piedras y objetos contundentes para dificultar la salida de Gerra del entierro». Señalaron que cuatro agentes resultaron contusionados.

Estas mismas fuentes informaron de que el prisionero de Barañain fue ingresado en la cárcel de Iruñea pasadas las 13.00, de cara a su traslado a la de Alcalá-Meco.



LEON I. ARROYAVE | ARSAZO PRESS

Ekain Gerra accede, emocionado, a la sala donde se encontraban los restos de su madre.

## Convocan un paro mañana en Barañain, mientras que el homenaje será el día 19

M. J.  
IRUÑEA

Familiares y amigos de los represaliados políticos y el conjunto de organismos de la izquierda abertzale de Barañain han convocado un día de paro para mañana en la localidad navarra, así como dos movilizaciones que se celebrarán en la Plaza Consistorial: una a las 12.00 y la otra a las 18.00.

Los convocantes mostraron, en un comunicado, su dolor por la muerte de Solaguren, a la que agradecieron «el trabajo

realizado durante tantos años en favor de nuestro pueblo y la defensa de los derechos de los presos».

### «No es mala suerte»

«La muerte de nuestra vecina, amiga y compañera no ha sido fruto de la casualidad ni de la mala suerte. Es una muerte provocada por la política criminal de dispersión de los gobiernos, que obligan a miles de vascos a recorrer miles de kilómetros por las carreteras de los estados español y francés», denunciaron, al tiempo que

afirmaron que podía haberse evitado. «Pero la política inhumana de algunos partidos sigue condenando a los familiares a la pena de muerte».

Por ello, llamarán a la ciudadanía a secundar el paro y las movilizaciones.

Para los próximos días también se han convocado otros actos de protesta: hoy mismo LAB -cuyo secretario general, Rafa Díez, estuvo ayer en Iruñea y reivindicó la necesidad de acabar con la dispersión para evitar hechos como éste y posibilitar que

los presos puedan participar en el proceso- se concentrará en la Plaza Circular de Bilbo a las 11.30; mañana Etxerat recordará a Solaguren en sus concentraciones, y el sábado se llevarán a cabo manifestaciones en las capitales vascas, a convocatoria de Askatasuna.

El organismo antirrepresivo anunció que el homenaje a la madre de Ekain Gerra se llevará a cabo el día 19 en Barañain. Además, 90 personas se movilizaron ayer en Mutriku y 35 en Errotzapea.

# Solagureni azken agurra egin diote, semea ondoan zuela

Ekain Gerrari ordu laurden utzi zioten amaren alboan egoten, eta Alcalá Mecoko espetxera eramán zuten ondoren



EKAIN GERRA euskal presoak negar batean agurtu zuen ama, Karnele Solaguren, Iruñeko Beritxitos hilerrian. LANBETA ARRIAZOZ/AGAZZI/REX

IRENE ARRIZURIETA - IRUÑEA

Karnele Solaguren Ekain Gerra euskal presoaren amari azken agurra egin zioten atzo, Iruñeko Beritxitos hilerrian. Ekain Gerra semeak negar batean agurtu zuen ama. Ordu laurden utzi zioten amaren ondoan egoten, eskuburdira lotuta. Ondoren, Alcalá Mecoko espetxera eramán zuten bueltan.

Herenegun bere seme Ekain Gerra kartzelara bisitatzeraz zihola hil zen Karnele Solaguren, auto istripuan, eta ehunka lagun bildu zen hilerria agur esatera. San Alberto beilatokitik Iruñeko hilerria eramán zutenarako sarreran zain zituen seihun bat lagun eta semea. Ekain Gerra amari azken agurra emateko ekarri zuten Alcalá Mecoko kartzelatik. Seguritasun neurri handien artean, Espainiako Poliziaren furgoitik, hilerriko gela batean sartu zuten euskal presoak. Han bildutakoek animo oihuekin eta txaloka hartu zuten.

Ordurako zerraldioa hilerriko sarreran zegoen. Gelara sartu aurretik, Solagurenen hilgutxan

ikurrina dolu-xingolarekin eta lore sorta jarri zituzten, eta neska eta mutil banak aurrekua dantatu zuten. Hilgutxari jarraituz hirurehun bat lagun sartu ziren barrura, eta beste hainbeste kanpoan gelditu ziren. Gelaren ezkerreko atetik semea agertu zenean, jendea oihuka hasi zen, eta polizia berehala ateratako tokitik sartu zuten.

Tentsioa handia zen. Familiaren lagun batek «errespetua eta erabateko isiltasuna» eskatu zuen, gainerakoan semea ama ikusi gabe bueltan espetxera eramán zutelako.

## Negar batean

Semea berriro ateratu zuten atetik Hilgutxa ondoan, aulki batean

eseri zuten, eskuburdira loturik. Jendeak ez zuen txintik esan. Hainbat ezkerreko besoa altxatuta eta ukabila itxita egon ziren. Ordu laurdenez utzi zioten amaren gorpuren ondoan egoten. Bitan ireki zioten hilgutxaren estalkia. Negar batean aritu zen gaztea. Ondoko gelan berriro sartu zutenean, jendea oihuka hasi zen berriro. Beste behin isil-

## Greba

### Greba orokorrerako deia Barañainen biharko

Barañainen bihar greba orokorra egiteko deia egin dute ezker abertzaleak eta errepresaliatuen senideek zein adiskideek. Karnele Solagurenen heriotza salatzeke. Lanuztera ez ezik, bi manifestaziotara deitu dute. Lehena 12:00etan izanen da, eta bigarrena, 18:00etan. Biak ala biak Barañaingo udal plazatik abiatuko dira. Elkarretaratzeak egingen dira Euskal Herriko gainerako hiri, herri eta auzoetan ere.

tzeko eskatu zuten. Deus esan gabe egoten baziren, senideekin egoteko aukera izanen zuen gazteak. Azkenean, senide batekin eta lagun batekin egon zen. Ondotik, Madrilgo Alcalá Mecoko kartzelara eramán zuten euskal presoak.

Karnele Solagurenen gorpua atzo erraustu behar zuten; baina, jaieguna zenez, gaur erraustuko dute, Iruñeko hilerrian.

Bien bitartean, biharko greba orokorrera deitu du ezker abertzaleak Barañainen. Eta bi elkarretaratze egingen ditu egun horretan. Manifestazioak 12:00etan eta 18:00etan izanen dira eta Barañaingo udal plazatik aterako dira. Abenduaren 19an omenaldia egingen diote Solagureni herrian bertan.

## RAFA DIEZ LAB- EKO IDAZKARI NAGUSIA

### «Sakabanaketa politikak hil egiten du, eta oztopoa da Euskal Herrian bakea lortzeko»

Sakabanaketa politika Euskal Herrian bakea lortzeko oztopo dela esan zuen Rafa Diez Usabiaga LAB sindikatuko idazkari nagusiak Iruñean atzo. Hilerria abiatu aurretik, Karnele Solagurenen hil kaperak ikustera joan zen goizean. San Alberto beilatagira sindikalista.

Espainiako Gobernuaren sakabanaketa politika salatu zuen

LABeko idazkari nagusiak, eta euskal presoek ezartzen dieten sakabanaketa politikak «hil» egiten duela azpimarratu zuen. «Sakabanaketa politikak hil egiten du eta sakabanaketa eragin du Karnele Solagurenen heriotza», esan zuen. Sakabanaketa politikak, euskal presoek senideei eta lagunei ezartzen zaien gainkarga ere gaitzetsi zuen. «Ehunka preso etxetik kanpo daude,

eta ehunka senide eta lagunak astero bidai luzeak egin behar dituzte, arriskuan jarri euren bizitza. Eguneroko errealitate gordina eta borritza da hori», salatu zuen.

Hainbatek bortizkeriaz hitz egiten dutenean euskal presoek egoera ez aipatzea kritikatu zuen LABeko buruak, eta sakabanaketa «bakerako oztopoa» dela esan zuen Diezek. «Saka-

banaketa oztopoa da bakerako, eta sakabanaketa bukatu egin behar da», esan zuen. Azkenaldian «bortizkeriak eragindako hildako bakarra» Solaguren izan dela esan zuen LABeko ordezkariak.

Euskal alderdi politikoei eta sindikatuari zein Espainiako Gobernuari sakabanaketa gaitzetzeko «erantzukizunez» jokatzeko eskatu zien Usabiagak. «Herri honek bakea lor dezan euskal presoek pairatzen duten sakabanaketa amaitzeko erantzukizuna hartu behar dute», azaldu zuen.

# «Tú tienes la culpa de que tu madre esté muerta»

► Las humillaciones de la Guardia Civil a Ekain Gerra fueron una constante en el traslado desde Iruñea a Langraiz

Unas horas después de despedirse de su madre en el cementerio de Iruñea, Ekain Gerra fue trasladado el miércoles por la tarde de la cárcel de la capital navarra a la de Langraiz. El preso de Barañain relató a allegados de su familia, a los que pudo llamar por teléfono, que el viaje realizado bajo la custodia de la Guardia Civil resultó «muy duro».

Mikel JAUREGI

DONOSTIA

Pese a que en un primer momento los funcionarios de la prisión alavesa denegaron la petición de Ekain Gerra de hacer una llamada a allegados de su familia, para lo cual el prisionero navarro aludió que quería conocer cuál era el estado de su padre José Luis (ingresado en un hospital soriano desde que el lunes sufriera, junto a su esposa, Karmele Solaguren, un accidente de tráfico que se cobró la vida de ésta), finalmente pudo hacer esa llamada sobre las 18.00 del miércoles.

El joven relató que el viaje desde Iruñea a Langraiz resultó «muy duro» y que sufrió constantes humillaciones por parte de los agentes de la Guardia Civil que le custodiaban. Según ha podido saber GARA, Gerra tuvo que escuchar frases como «se ha muerto una hija de puta de soriasis» (interpretado como una alusión a Soria, provincia en la que se registró el siniestro mortal) o «tú tienes la culpa de que se haya muerto tu madre».

El prisionero político explicó que este trato se mantuvo durante todo el traslado, que, además, tuvo que realizarlo con las manos esposadas a la espalda.



MONA DEL VIELLA / ARIKAZO PRESS

**LAB, CONTRA LA DISPERSION.** Decenas de personas participaron en la concentración que LAB realizó en Bilbo contra la dispersión y en recuerdo a Solaguren. Lander Etxebarria indicó que «esto es consecuencia de la política penitenciaria del Gobierno español, de la dispersión, cuyas consecuencias estaban previstas de antemano». Tras lamentar que esta política incrementa el sufrimiento de los presos y sus familiares, censuró el silencio de los responsables institucionales vascos.

Su estancia en Langraiz no resultó demasiado prolongada, ya que Gerra se encontraba ayer en la prisión de Burgos, según informó Etxerat a este diario. El colectivo que agrupa a familiares de los represaliados políticos vascos agregó que «no sabemos por cuánto tiempo estará allí, ni siquiera si al término del día de hoy [por ayer] continuará en Burgos».

Y es que el joven barañaindarra será llevado de nuevo a la cárcel madrileña de Alcalá-Meco después de que el miércoles llegara a Iruñea para poder ver a su madre antes de que sus restos fueran incinerados. Una visita relámpago al cementerio

de la capital navarra donde, entre lágrimas, recibió el calor y los ánimos de más de mil personas, y que acabó con una carga policial contra la multitud.

## Jornada de movilizaciones

El respaldo a la familia Gerra-Solaguren continuará con las movilizaciones convocadas tanto en Barañain como en el resto de localidades vascas. En el municipio navarro, allegados de los represaliados y los organismos de la izquierda abertzale han convocado para hoy un paro, así como sendas movilizaciones a las 12.00 y a las 18.00 en la Plaza Consistorial, para honrar la memoria de Solagu-

ren y exigir que se ponga fin a la política de dispersión.

Las habituales concentraciones de Etxerat de los viernes recordarán a la madre de Gerra Mañana, a convocatoria de Askatasuna, se celebrarán manifestaciones en las capitales.

Ayer, se movilizaron 70 alumnos del Instituto Alaitz de Barañain, 35 lo hicieron en Arrosadia, 65 en la Txantrea, 50 en Sestao y 26 en Berango.

Por el mismo motivo, Askatasuna informó de que las presas vascas de Fresnes realizaron el miércoles un acto de homenaje y ayer un chapeo, y que los prisioneros de Aranjuez iniciarán hoy un encierro.

José Luis Gerra, a Euskal Herria entre hoy y mañana

M. J.

DONOSTIA

José Luis Gerra, que resultó herido de gravedad en el siniestro en el que falleció su esposa, recibió ayer el alta en la UCI del hospital de Soria en el que está ingresado y será trasladado al Hospital de Iruñea entre hoy y mañana «si no hay un empeoramiento», explicaron desde Etxerat a GARA.

Para evitar hechos como el del lunes, Aralar anunció que ha presentado en el Parlamento de Iruñea una moción donde califica la dispersión de «política de venganza» y exige la repatriación. Por su parte, IUN, en un comunicado, consideró «inaplazable la exigencia del cese de la dispersión».

Batasuna reiteró en otra nota que «la única responsable» de la muerte de Solaguren es «la dispersión que se aplica sistemáticamente a los presos políticos», y destacó que mientras ella «propone fórmulas para la superación del conflicto, los estados español y francés siguen con su política de guerra». Al igual que Batasuna, ANV censuró «el silencio de algunos agentes políticos e institucionales vascos y llamó a participar en las movilizaciones de estos días. Consideró que las muertes de allegados de presos «son asesinatos buscados por los dirigentes españoles».



AMPLIO DISPOSITIVO DE LA GUARDIA CIVIL / AGENTES DEL CUERPO MILITAR OCUPARON BARAÑAIN DESDE PRIMERA HORA E IMPIDIERON QUE SE PUDIERA REALIZAR LA MOVILIZACIÓN CONVOCADA PARA EL MEDIODÍA

## Recuerdo a Solaguren y exigencia de repatriación

Unas 1.500 personas se manifestaron ayer por la tarde en Barañain en recuerdo a Karmele Solaguren. Todo ello ante el vasto dispositivo desplegado por la Guardia Civil. De hecho, el instituto militar ya había impedido que se celebrara la movilización del mediodía. Además de recordar a la madre de Ekain Gerra, la protesta de Barañain exigió el fin de la dispersión y la repatriación de los presos políticos vascos.

Martxelo DIAZ

BARAÑAIN

Cerca de 1.500 personas participaron ayer por la tarde en la manifestación que recorrió las calles de Barañain para denunciar la muerte de Karmele Solaguren en accidente de tráfico cuando viajaba a Alcalá-Meco para visitar a su hijo, Ekain Gerra. Una marcha que puso el colofón a una jornada de paro en esta localidad de Iruñerria y de movilización en todo el país.

Esta movilización se desarrolló sin incidentes pese a la masiva presencia de la Guardia Civil en Barañain, que al mediodía impidió que tuviese lugar la movilización convocada en la Plaza del Ayuntamiento. Agentes pertrechados con cascos y lanzapelotas ocuparon toda la zona colindante a la plaza con el argumento de que la protesta no contaba con los permisos necesarios.

La presencia de la Guardia Civil, al igual que en días precedentes, fue constante y numerosa durante toda la jornada en Barañain, a donde también acudió la unidad de antidisturbios de la Policía Foral e, incluso, la Policía Municipal de Iruñea. La Policía española, por su parte, permanecía apostada en la rotonda que marca el límite entre Barañain y la capital navarra.

La manifestación de la tarde estuvo encabezada por una fotografía de Solaguren y una ikurriña con crespón negro, tras las que marchaba una pancarta con el lema «Karmele, dispertsioak eraila. Konprometuz orain», junto a una fotografía de la madre de Ekain Gerra y una banderola que reclamaba la repatriación de los presos.

El recorrido de la marcha estuvo vigilado de cerca por la Guardia Civil, que grabó en vídeo a los manifestantes, y durante el mismo se escucharon



La manifestación recorrió las calles de Barañain vigilada de cerca por la Guardia Civil.

Lendo F. ARDINE | ARGAZI PRETS

consignas como «dispersión asesina», «herriak ez du barkatuko», «Partido Socialista, partido terrorista», «Karmele, gogoz zaitugu», «Ekain askatu», «esta es su paz y su tolerancia» y «UPN-PSN, faxistak».

Los manifestantes hicieron un alto en el domicilio de la familia Gerra-Solaguren, donde se escucharon aplausos en memoria de la fallecida y en apoyo de su marido, que continúa hospitalizado, e hijo.

La marcha concluyó en la misma Plaza del Ayuntamiento, donde se bailó un sursesu ante la imagen de Solaguren que había presidido la manifestación y que fue colocada sobre una ikurriña con crespón negro. Allí mismo se le realizó una ofrenda floral.

Un miembro de la izquierda abertzale de Barañain recordó la labor de Solaguren en esta localidad, desde sus tiempos como concejal de HB, «cuando trabajó para que Barañain tuviera identidad como pueblo», hasta su continua asistencia durante 16 años a las encarteladas a favor de los derechos de los presos políticos, pasando por su labor en apoyo de la ikastola o de los jóvenes.

Junto a ello, denunció «el acoso y la sangría económica que ha padecido la familia Gerra-Solaguren, que ha sufrido multas, detenciones y, ahora, la muerte».

Tras recordar la propuesta realizado por Batasuna en el Velódromo de Anoeta, destacó que «la izquierda abertzale ha mostrado su voluntad de solucionar el conflicto», para, a continuación, preguntar «qué voluntad muestran quienes llenan

## Otegi: «Si no hay conflicto, no habrá víctimas como ésta»

M.D.

BARAÑAIN

Antes de que diera comienzo la manifestación de la tarde en Barañain, el mahaikide Arnaldo Otegi se dirigió a los medios de comunicación para señalar que «estamos aquí, en el Día Internacional de los Derechos Humanos, para hacer un homenaje a la última víctima del conflicto, Karmele Solaguren, que ha muerto en un accidente de tráfico recorriendo carreteras españolas para hacer la visita a un ser querido que está a cientos de kilómetros de su propio

país porque existe la estrategia de la dispersión».

Añadió que la dispersión «busca aniquilar al Colectivo de Prisioneros Políticos y, a la vez, añadir una carga más de sufrimiento a sus familiares». Por ello, reclamó el fin inmediato de esa política.

Asimismo, Otegi hizo un emplazamiento tanto a todos los agentes sindicales, sociales y políticos como a los gobiernos español y francés para que «dejando de lado cualquier estrategia de confrontación, se inicie un proceso de superación del conflicto



Otegi atiende a los medios de comunicación.

Lendo F. ARDINE | ARGAZI PRETS

que permita, en definitiva, construir un escenario que garantice todos los derechos para todos los vascos en toda Euskal Herria». Y es que, según dijo, «si no

hay conflicto, no habrá víctimas como ésta».

Preguntado por la acogida que ha tenido la propuesta del Velódromo de Anoeta cuando se va a cumplir un mes de

su presentación, Otegi indicó que «desde que planteamos la propuesta señalamos que era necesario mantenerse con una cierta prudencia, teniendo en cuenta que los resultados no iban a ser inmediatos. Hoy lo que tenemos que volver a decir es que esa propuesta es más necesaria que nunca y que la superación del conflicto es más necesaria que nunca».

Por otra parte, Batasuna llamó a acudir a las manifestaciones que se celebrarán hoy en Bilbao, Donostia, Gasteiz e Iruñea en denuncia de la dispersión.

montxo



ABENDUA - 11-  
BERRIAN

# Milaka lagun atera dira kalera Solagurenen heriotza salatzen

Barañainen manifestazio jendetsua egin zuten eta, Etxerat-ek deituta, elkarretaratzeak izan ziren herri askotan

IRISNE ARRIZURIETA - BARAÑAIN

Mila eta bostehundik gora lagun bildu ziren Barañainen atzo Karmele Solagurenen heriotza salatzen. Elkarretaratzeak sakabanaketak «hil» egiten duela salatu zuten. Espetxerako bidean Ekain Gerra seme presoak bisitatzen zihola hil zen Karmele Solagurenen bizitokian bezala, Euskal Herriko hamaika herritan ere milaka lagun kalera ateratu ziren atzo iluntzean protesta egin eta salatzen.

Ikurrin batek eta Karmele Solagurenen argazki batek zabaldu zuten Barañaingo manifestazioa. Atzetik, Karmele sakabanaketak eraila. Konpromisoak orain leloa idatzia zuen pankartari eutsiz hildakoaren lagunak abiatu ziren. Haien segidan beste manifestariak joan ziren. Batzuek ikurrinak eraman zituzten, eta beste batzuek, karizolan dauden herriko euskal presoaren argazkiak. Herriak es du barkatuko!, Sakabanaketak hil egiten du! eta Alde Hermetik, utzi bakean! izan ziren gehien entzun ziren oihuak.

Goizean baino gutxiago, baina elkarretaratzea hasi aurretik jadanik Guardia Zibilaren hiru patroli Barañaingo sarreran zeuden. Elkarretaratzea atera behar zuten Udal Plazaren sarreran ere bi patroli eta furgoi handi bat ageri ziren. Dena dela, manifestazio lasaia izan zen eta ez zen istilurik egon. Elkarretaratzeak Karmele Solagurenen bizitokian zegoen etxe-irainojoan ziren, eta etxe aurrean, txaloka minutu bat eman zuten. Bueltan, elkarretaratzea Udal Plazara itzuli zen. Dantzari batek ohorezko aureskua dantzatu zuen, Solagurenen argazkiaren aurrean, eta gazte batek emakumeak Barañaingo herriaren alde egindako lana azpimarratu zuen. «Herriaren ezaguna eta maitatua zen euskal presoaren, euskararen eta gazteen alde egin zuten lanagatik», azaldu zuen. Ekitaldia Jose Luis Gerra Ekain Gerra euskal presoaren aita eta Solagurenen alargunak bidalitako mezu batekin bukatu zen. Gerrari atzo eman zitoten alta Soria-ko erietxean eta manifestazioa egiten ari zenean Madrilik Barañainera itzultzeko bidean zen. Jaso duten elkartzasuna eskertu



KARMELE SOLAGURENEN aldeko manifestazioak Barañain osoa zeharkatu zuten, eta, Guardia Zibila egon zen arren, lasaia izan zen eta ez zen istilurik sortu. IRISNE ARRIZURIETA / ARGAZKI PRETS

BARAÑAIN

## Guardia Zibila nonahi

Eguerdian ere egitekoa zen manifestazioa Barañainen, baina Guardia Zibilak galarazi egin zuen. Goizean goizetik herriaren nonahi zebilen Guardia Zibila. Foruzangoaren unitate berezikoak ere ibili ziren herriaren bueltan. Guardia Zibilak Alaitz Ikastetxean ikasleek egin zuten ordu erdiko elkarretaratzea ere zaindu zuten.

Manifestazioaren hastekoa zegoen Udal Plazara hurbiltzen zirenean handik alde egiteko agintzen zien Guardia Zibilak, eta protesta egitera joan ziren gazte askok alde egin behar izan zuten. Hiru lagun baino gehiago ezin zirela elkarrekin egon esan zien Poliziak.

duela azaldu zuten antolatzaileek baina hurrengo egunetan lasaia izateko eskatu duela.

Elkarretaratzean izan ziren Batasuneko ordezkariak ere. Ar-



GUARDIA ZIBILAK eragotzi zuen Barañainen atzo goizean Solagurenen heriotza salatzen egitekoa zen manifestazioa. IRISNE ARRIZURIETA

naldio Otegi, Nazioarteko Giza Eskubideen Eguna gogoratu, sakabanaketa politikak «behingoz» bukatzeko eskatu zuten eta gatazkari irtenbidea bilatzeko

eskatu zuten. «Dei egiten diegu giza eragile guztiei eta gobernuari giza eskubide guztien errespetuan oinarritutako Euskal Herria eratzen, gatazka

gaitutiko duen prozesu demokratiko baten bitartez bakea bilatzera», esan zuen. Hala, Solagurenen «gatazkaren azken biktima» izan dela esan zuen Otegi eta, ildo horretan, Batasunak Anoetako Belodromoan aurkeztu zuen gatazka gainditzeko bere proposamena izan zuen hizpide. «Gaur esan behar dugu proposamen hori inoiz baino beharrezkoagoa dela, gatazka politiko eta armatua konpontzea inoiz baino beharrezkoagoa dela», esan zuen.

Egun osoko lanuzteak bestalde, eragin gutxi izan zuen herriaren. Alaitz Ikastetxean irakasleek 15 minutuko lanuztea egin zuten eguerdian. Alaitz Institutuan herriz, ikasle gehienek greba egin zuten eta irakasleek 11:30etatik 12:00etara gelditu ziren. Hogei bat dendak itxi zituzten atak.

## Mobilizazio ugari herrietan

Karmele Solagurenen heriotza salatzen milaka lagun atera ziren kalera atzokoan. Hala, Etxerat-ek deituta, elkarretaratze bereziak izan ziren atzokoan, Solagurenen omenez. Bilbon, Sabina Etxea aurrean lehenik eta Moia plaza ondoan, 300 lagun bildu ziren elkarretaratzean. Donostian 400 lagun bildu ziren, 200 Hernanin eta Errenterian, eta 80 inguru Eibarren, Lasarten, Sorabuzen, Urretxun eta Durangon. Gasteizko elkarretaratzean 350 lagunek parte hartu zuten. Arrigorriagan 70 lagun bildu ziren, Aulestin 28, Lezaman, Algortan 120 eta 60 Sestaon. Zarautzen 150 lagunek parte hartu zuten Solagurenen heriotza salatzen manifestazioan. Derion 30 lagun elkarretaratu ziren PSOEren egoitzaren aurrean.

Ikastetxeel dagokienez, Segi gazte erakundeak deitutako mobilizazioetan parte hartu zuten atzo hainbat ikasleek. Hala, Donostiako Usandizaga institutuan 15 minutuko geldialdia eta elkarretaratzea egin zuten 65 ikasleek. Sestaoko bi ikastetxeetan elkarretaratzeak egin zituzten eta Deustuko institutu aurrean bi-dea moztu zuten. Durangon eta Balmasedan ere egin zituzten elkarretaratzeak ikasleek.

**MULTITUDINARIO RECUERDO** / VARIOS MILES DE PERSONAS SECUNDARON AYER LAS MOVILIZACIONES EN RECUERDO DE KARMELE SOLAGUREN, EN LAS QUE LA DENUNCIA DE LA POLITICA DE DISPERSION FUE INCESANTE

postura tibia ante esta política y aquellos que acabando con la vida de los presos y de sus familiares buscan la permanencia del conflicto, son los que han matado a la madre de nuestro compañero Ekain, y han vapuleado a su padre», afirman.

Tras realizar esta denuncia, el Colectivo de Presos Políticos Vascos envía «el más cálido y cariñoso abrazo» a Ekain Gerra y a todos sus familiares. «Reciban las condolencias más sentidas de parte de todos los presos políticos vascos», un sentimiento que hacen extensivo a los familiares y allegados de todos los prisioneros.

Según destacan, «también en estos momentos tan duros estamos a vuestro lado, unidos con vosotros». Agregan, asimismo, que «no tengáis ninguna duda de que desde esta unión conformamos una fuerza, un coraje, un amor y una determinación que nunca van a poder vencer».

#### «La solución al conflicto»

Los prisioneros políticos vascos manifiestan en el escrito su reflexión respecto al camino a recorrer en la resolución del conflicto político, y subrayan que «mientras no sean desactivadas todas las políticas penitenciarias que nos sitúan, tanto a nosotros como a nuestros familiares, en medio de la diana, la resolución del conflicto no va a tener ningún camino».

En esta línea, reiteran que «mientras se mantenga la política de dispersión no se podrá abrir la puerta a la solución».

Por contra, consideran que «dando fin a esta política penitenciaria, la repatriación a Euskal Herria de los presos y el reconocimiento de nuestro estatus político será una premisa inmejorable para el momento en que se ponga en marcha cualquier proceso».

Tras esta constatación, el colectivo de represaliados políticos vascos vuelve a reclamar que «¡Ya basta!». «Es la hora de decir alto y claro que no debe haber ni un muerto más a causa de la dispersión, ni debe producirse ninguna vulneración más en nuestros derechos». Destacan que «en las reflexiones y deseos de los presos políticos vascos hay una intención clara de acabar con esta trágica realidad. Cueste lo que cueste».

Por ello, hacen un llamamiento a todos los agentes sociales de Euskal Herria y a la sociedad vasca en general a que «trabajen y hagan los esfuerzos necesarios para que se logre la repatriación a Euskal Herria» de todos los prisioneros. Antes de finalizar, el colectivo recuerda a los familiares de Ekain Gerra que «os tenemos presentes».

## Miles de personas denunciaban la muerte de Karmele Solaguren «a manos del PSOE»

Gariñoz MUJICA

DONOSTIA

La muerte de la madre del preso político Ekain Gerra, Karmele Solaguren, en accidente de tráfico cuando acudía a visitar a su hijo, fue denunciado en las calles de Euskal Herria por masivas manifestaciones que movilizaron a miles de personas. Las calles de Donostia acogieron ayer a unos 3.500 ciudadanos que denunciaron la política de dispersión «con el que el Estado español, gobernado por el PSOE, ha avocado a la muerte» a la vecina de Barañain. A las 18.00 partió desde el Boulevard la manifestación que, bajo el lema «Sakabanaketa hiltzailea. Euskal Presoak Euskal Herria. Euskal Herria aitortu-errespetatu», estuvo «guiado» por tres dotaciones de la Ertzaintza y otras cuatro, visibles, desde las inmediaciones.

El enfado por la muerte de la vecina de Barañain era palpable en el ambiente, con continuos gritos de «Karmele gogon zaitugu» o «PSOE asesino», entre otros. Tras finalizar la manifestación se leyó un comunicado que denunció la muerte «a manos del PSOE» de Karmele Solaguren, y exigieron el fin de la dispersión, «ejemplo de la violencia que utilizan los Estados contra Euskal Herria». Asimismo, señalaron que aunque «fue y es el PSOE quien mantiene la actual política criminal de dispersión, hay más responsables como PP, UPN, PNV, EA o IU que impulsan su vigencia».

Tras cantar el «eusko guda-riak», los gritos de «herriak ez du barkatuko» inundaron el entorno, que tuvieron más tarde su reflejo cuando una cuarentena de encapuchados se dirigió al Boulevard. La aparición de la Ertzaintza no se hizo



Jorge MANTEROLA / ANZOZI PRESS

La cabecera de la manifestación de Iruña estuvo dirigida por una ikurrifla con crespón negro.



Jorge MANTEROLA / ET

En Donostia se produjeron enfrentamientos con la Ertzaintza.

esperar con una incesante carga contra los encapuchados, así como contra la gente que desde los alrededores continuaba coreando «Karmele gogon zaitugu». Los encapuchados hicieron frente a la Ertzaintza con el lanzamiento de piedras, cohetes y cócteles molotov. Según hicieron saber a GARA, los enfrentamientos continuaron durante una media hora.

Los presos políticos también secundaron la jornada. En el tercer módulo de la cárcel de Fleury-Merogis llevaron a cabo una encartelada, y hoy realizarán un chapeo y se negarán a ingerir alimentos de la cárcel. En La Santé, hoy realizarán una encartelada y mañana un chapeo. En Gasteiz 800 personas participaron en la manifestación y por la tarde, desconocidos rompieron los cristales y lanzaron pintura al Batzoki de Txagorritxu. En Bilbo 3.000 personas denunciaron la decimosexta muerte de familiares por la dispersión.

## López justifica la dispersión por la actividad de ETA

GARA

BILBO

El secretario general del PSE, Patxi López, afirmó en una entrevista publicada ayer, ante la pregunta sobre qué reflexión realiza ante la muerte en carretera de Karmele Solaguren cuando acudía a visitar a su hijo, preso político en Alcalá Me-

co-, que, aunque «es verdad que debiéramos intentar evitar un sufrimiento añadido a los familiares de los presos», señaló que la actual situación requiere emplear la vigente política penitenciaria ya que «es una política pactada que se hace en función de un combate antiterrorista y es también uno de los instru-

mentos del Estado de Derecho, que variará en función de las circunstancias», continuó.

#### Respuesta de San Gil

«De momento, es la que es» en referencia a la política penitenciaria del Estado español porque las circunstancias son las que son. ETA sigue atentando y esta situación aconseja

que ese mundo penitenciario no esté todo junto», concluyó López.

Por su parte, la candidata a lehendakari del PP, María San Gil, no se hizo esperar para responder a las declaraciones realizadas por el secretario general del PSE. En este sentido, señaló que están «muy acostumbrados a las declaraciones de los

dirigentes socialistas-guipuzcoanos, que afirmó tienen un «brillante barniz nacionalista».

San Gil afirmó que las citadas declaraciones «a muchas víctimas nos duele y nos ofende», y que López «debería tener muy claro que a quien hay que evitar sufrimientos es a las víctimas del terrorismo».

# Vigilar y castigar

## Disonancias



POR PATRICIA  
AMIGOT

**L**A existencia de las prisiones no suele cuestionarse. Constituyen otro mundo en penumbra dentro del nuestro y se consideran la forma inevitable de proteger a la sociedad de quienes transgreden sus leyes. Claro que cuáles sean éstas cuyo quebranto merece la cárcel y cómo se cumplan las penas, eso es otro asunto, que ya sabemos de leyes sacadas de la manga y de criminales indultados mientras otros por un delito insignificante se pudren dentro.

La privación de libertad vino a sustituir aquellos brutales castigos ejemplarizantes que congregaban a la multitud temerosa pero excitada ante el patíbulo. Lo que era encarnizamiento físico y venganza fue trasformándose en prácticas de reclusión "humanizadas" que perseguían la rehabilitación del preso. O eso se dice habitualmente. No obstante, algunos como Foucault analizaron más sutilmente el papel de las cárceles en el desarrollo de técnicas de vigilancia y de control sociales y denunciaron las arbitrariedades ocultas de esos espacios terribles pero ignorados. Porque a pesar de ser el encierro la pena a cumplir, los castigos proliferan al albor de la impunidad, y a veces la venganza, como hace siglos, instiga crueldades amparadas en la opacidad de los muros.

Hoy se cumple una semana de la muerte de Karmele Solaguren, vecina de Barañáin. El suceso, aparentemente fortuito, está inserto en

una intrincada madeja de causas alarmantes. Su hijo había sido detenido de forma preventiva, es decir, sin haber cometido un delito imputable; no concibo que alguien sea castigado por algo que no ha sucedido. Además, encarcelado a cientos de kilómetros por una política penitenciaria que viola sus propios principios, esta navarra debía viajar durante horas para contemplar fugazmente el rostro de su hijo, sufriendo ella también un castigo sin causa. Murió a mitad de camino. Y la muerte, ya de por sí dura cuando es irremediable, agita monstruosa la rabia y el dolor cuando habría podido ser evitada. Como ésta, una muerte atravesada por negras decisiones políticas.

Tema : CONFLICTO VASCO

Resumen : Muerte de Solaguren



Durante la comparecencia volvieron a denunciar el fallecimiento de su vecina Karmele Solaguren, además de la actitud de la Guardia Civil.

## Vecinos de Barañain de diversos ámbitos llaman a secundar el acto por Solaguren

Denuncian la «pasividad» del Ayuntamiento ante la actitud de la Guardia Civil

Tras la muerte de Karmele Solaguren, vecinos de diversos ámbitos de Barañain han acordado un manifiesto en el que muestran su «denuncia absoluta»

hacia la política de dispersión, y tachan de «Inaguantable» la presencia de la Guardia Civil en la localidad. Tras criticar la «pasividad» del Ayuntamiento an-

te hechos como las cargas o controles policiales, llaman a acudir al acto que este domingo pretende homenajear y despedir a su vecina fallecida.

Izaro AULESTIARTE  
BARAÑAIN

Vecinos de Barañain de diversos ámbitos como el de la cultura, deporte, juventud, euskara o educación, han hecho público un manifiesto en el que muestran su «denuncia absoluta hacia la política de dispersión que viene demostrando desde el principio crueldad y ensañamiento hacia los familiares de los presos, provocando un sufrimiento diseñado y programado por aquellos que ahora lamentan o silencian la muerte de Karmele Solaguren».

Asimismo, tachan de «vergonzosa e inaguantable» la presencia de la Guardia Civil en Barañain esta última temporada, al considerar que este cuerpo policial «ha intimidado mediante cargas, controles y amenazas a toda la población, provocando inseguridad ante todo», al mismo tiempo que dicen no entender «la pasividad del Ayuntamiento» a la hora de afrontar estos hechos.

Concretamente, los vecinos resaltan en su manifiesto su repulsa por las cargas policiales realizadas en el cementerio, recordando que las mismas pro-

vocaron diversos heridos.

Por todo ello, hacen un llamamiento a acudir al homenaje que se le tributará a Solaguren, este domingo, a las 12.00, en la plaza del Consistorio de la localidad, remarcando que el acto pretende destacar el «compromiso de Karmele hacia este pueblo».

Por su parte, los portavoces de Batasuna Ainara Armendariz y Fernando Barrena informaron ayer de que su formación también participará en el homenaje del domingo.

«Responsables directos»

En rueda de prensa, los *mahairkides* indicaron que «UPN-PP y PSOE son los responsables directos de la muerte de Solaguren, denunciando que «han permanecido en silencio ante este hecho porque para estos partidos todas las muertes no son

iguales. Mantienen en vigor una política criminal que diariamente afecta a muchos vascos». Por ello, «cuando nos piden condenas, les decimos que se abstengan de actitudes hipócritas», agregaron.

Tras explicar que el acto que tendrá lugar en Barañain pretende exigir el fin de la dispersión, emplazaron al PSOE y más concretamente al presidente español José Luis Rodríguez Zapatero a que «desactiven ya» esta política, al mismo tiempo que remarcaron que «los derechos no se negocian y la política de dispersión debe desaparecer a cambio de nada». A su vez, incidieron en que la oferta de Batasuna «sigue encima de la mesa esperando respuesta».

Segi, por su parte, también ha mostrado su adhesión al acto y llama a secundario.

### POR LOS DERECHOS DE LOS PRISIONEROS

En defensa de los derechos de los presos vascos, en Elbar se movilizaron ayer 60 vecinos, y en los barrios iruindarras de Arrosadía y Txantrea hicieron lo mismo otras 30 y 45 personas, respectivamente. A su vez, 19 vecinos reclamaron el fin de la dispersión en Durango.

## Cadena humana exigiendo el fin de la dispersión, el 4 de enero

GARA  
BILBO

La plataforma ciudadana en defensa de los derechos de los presos bilbaínos, «Bilborantz ekimena», hizo un llamamiento a la ciudadanía a que participe en la cadena humana que desarrollará el próximo día 4 de enero, bajo el lema «Pónete el buzo en contra de la dispersión».

En rueda de prensa, la plataforma, que en un año desde su constitución ha conseguido más de 100 adhesiones personales y 50 apoyos de organizaciones sociales, colectivos, sindicatos y partidos políticos, pidió a la sociedad que se pronuncie sobre la dispersión «no sólo en privado, sino también en público, y que no miren hacia otro lado y salgan a la calle para apoyar a los presos y a sus familiares, porque el problema está ahí».

Felipe Fernández, uno de los portavoces de la iniciativa, explicó que la misma surgió «en respuesta al llamamiento que familiares de presos bilbaínos hicieron a la sociedad civil ante la problemática que viven sus familiares encarcelados». «Se ven impotentes y ven que la situación de sus seres queridos no sólo no mejora, sino que empeora», lamentó.



## EXPEDIENTES A LAS MANIFESTACIONES POR LA MUERTE DE SOLAGUREN

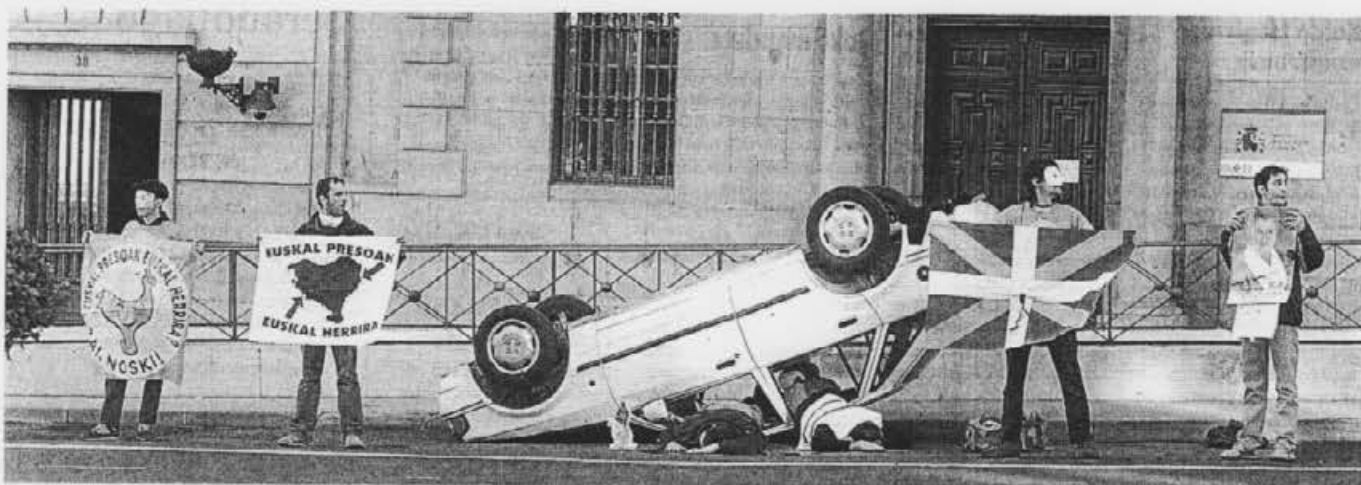
Etxerat convoca para  
mañana una nueva  
concentración en Barañáin

PAMPLONA. El delegado del Gobierno en Navarra, Vicente Ripá, ha anunciado hoy la apertura de dos expedientes sancionadores a los promotores de sendas manifestaciones el pasado fin de semana y en las que no se respetó la legalidad. Ripá explicó en conferencia de prensa que en estas manifestaciones, en protesta por la muerte de Karmele Solaguren en accidente de tráfico cuando iba a visitar a su hijo preso en Madrid, "se profirieron diferentes gritos" como *policia, asesinos a sueldo o UPN, PP y PSOE, asesinos* y además una de ellas "no siguió el itinerario previsto". "No cumplieron las normas establecidas y por lo tanto se les abre expediente", dijo, y recordó que desde que es delegado de Gobierno sólo ha prohibido tres convocatorias; una un acto previsto por Batasuna para ayer en la Casa de Cultura de Barañáin dado que la formación está ilegalizada.

Vicente Ripá aseguró así que su voluntad es "ser lo más permisivo posible en las autorizaciones pero también lo más exigente con los promotores cuando no se respeta la legalidad". Para Ripá la manifestación es un derecho constitucional "y este delegado es tremendamente escrupuloso", pero sí, una vez autorizada la misma a lo largo de su celebración se incumple la legalidad, "se actuará con todo el peso de la ley". Indicó que para este fin de semana ha autorizado "una concentración" en Barañáin de nuevo en recuerdo de Solaguren, si bien adelantó que la Guardia Civil vigilará el desarrollo de la misma.

**CONCENTRACIÓN** Respecto a esta convocatoria, organizada por Etxerat y que tendrá lugar a las 12 del mediodía en la Plaza del Ayuntamiento, vecinos de Barañáin de diversos ámbitos como el de la cultura, deporte, juventud, euskara o educación, han hecho público un manifiesto en el que muestran su "denuncia absoluta hacia la política de dispersión que viene demostrando desde el principio crueldad y ensañamiento hacia los familiares de los presos, provocando un sufrimiento diseñado y programado por aquellos que ahora lamentan o silencian la muerte de Karmele Solaguren". Asimismo, tachan de "vergonzosa e inaguantable" la presencia de la Guardia Civil en Barañáin esta última temporada, al considerar que este cuerpo policial "ha intimidado mediante cargas, controles y amenazas a toda la población, provocando inseguridad ante todo", al mismo tiempo que dicen no entender "la pasividad del Ayuntamiento" a la hora de afrontar estos hechos. Por todo ello, hacen un llamamiento a acudir al homenaje que se le tributará a Solaguren mañana.

Aralar también hacía ayer pública una nota en la que censuraba las medidas adoptadas por Ripá al considerar que "no existen fundamentaciones democráticas para restringir las libertades y, en todo caso, a la vista de hechos tan dramáticos" como la muerte de Solaguren. >D.N



SAKABANAKETAK eragiten dituen istripuak irudikatu zituzten atzo Zuzen ekintza taldeko kideek, Madrilen, Espetxe Erakundeetako Zuzendaritzaren aurrean. u.

## Sakabanaketaren salaketa Madrilen

Zuzen taldeko lau kide eta Amaia Segurola presoaren bi neba atxiki zituzten Poliziak, sakabanaketa politikak eragiten dituen istripuak salatzeke ekintza ikusgarria egin ondoren; arratsaldean askatu zituzten

EIDER GOENAGA

Bi zauritu eragin dituen istripu larria gertatu da Madrilen; euskal preso baten senideek istripua izan dute, bisitaraz zihozela. Hori litzateke atzoko albistearen hasiera, Madrilgo Alcalá kalean egindako ekintza, salaketa ekimen bat izan beharrean, benetakoa izan balitz. Eta ez zen gisa bereko lehen albistea izango.

Zuzen ekintza taldekoek beste behin ere euskal presoek pairatzen duten sakabanaketa eta horrek eragiten dituen istripuak salatzeke ekintza ikusgarria egin zuten atzo. Eta bereziki gogoratu zuten, iragan abenduaren 5ean, Alcalá Mecon dagoen Ekain Gerra semea bisitatzeraz zihola hildako Karmele Solaguren.

Madrilgo erdigunean, Alcalá kalean, Espainiako Gobernuak Espetxe Erakundeetako Zuzendaritzaren egoitza aurrean egin zuten ekintza. Palentziako Dueñas espetxean sei hilabeteko alabarekin preso dagoen Amaia Seguroaren bi senideak eta Zuzen ekintza taldeko lau kideak irudikatu zuten istripua, eguerdiko 13:30 inguruan. Errepide erdian auto bat irauli, eta bi lagun sartu ziren barrura, lurrean etzan, eta

pintura gorria bota zuten inguruan. Aldamenean Seguroaren senideak eta Zuzen taldeko beste bi kideak jarri ziren. Besteak beste, Karmele Solagurenen argakia zeramaten eskuetan, baina baita euskal presoak Euskal Herriratzeko eskatzen duen banderola, Zuzen ekintza taldeko anagrama eta ikurrina ere.

Jende ugari zebilen kalean ordu horretan, eta berehala inguratu egin zituzten Zuzen ekintza taldekoak. Tentsio uneak bizi izan ziren, baina Zuzenekoek ez zuten etsi, eta lurrean zeudenek lurrean eta banderolekin aldamentean zeudenek zutik jarraitu zuten.

Salaketa ekimenak Espainiako Polizia eta suhiltzaileak iritsi arte iraun zuen. Polizien ekintza egin zutenengana gerturatu ziren, eta berehala atxiki egin zituzten. Bortizkeriaz jokatu zuten poliziek eta, atxikirik eraman aurretik, hesi baten kontra jarri zituzten, lurrera begira, eta niatu ere egin zituzten.

Une horretan, inguruan bildutako jendeak Espainiako Polizia txalotu zuen, eta «hiltzaileak», «egin hau zuen herrian» eta gisa bereko esaldiak oihukatu zituzten Zuzeneko kideen aurka. Eraman zituztenean, eta suhiltzaile-

ek autoak errepidetik kendu zutenean, hustu zen ingurunea.

Zuzeneko kideak eta Seguroaren bi nebak lau zapabost orduez eduki zituzten atxikirik. Ondoren, aske utzi zituzten, kargurik gabe. Hala, sei lagunek Euskal Herrirako bidea hartu zuten, gustura, ondo egindako lanak ematen duen pozarekin. Madrilen harrera onegia izan ez zuten arren, Zuzeneko kideek euren helburua lortu zuten, Espainiako Gobernuak indarrean duen sakabanaketa politikaren ondorioak agerian utzi zituzten, non eta politika hori diseinatu eta indarrean mantentzen duen Espetxe Erakundeetako Zuzendaritzaren egoitza atarian.

Zuzeneko kideek gogorazati zuten Solagurenen heriotzarekin, hamasei direla istripuetan hil diren euskal preso senideak, eta behingoz eta betirako «zigor gehigarri hori amaitzeko» eskatu zieten Espainia eta Frantziako gobernuei.

Zuzen ekintza taldeko kideek salatu zuten 700 euskal preso daudela egun, eta horietatik 11 baino ez daudela Euskal Herrian. Era berean, hiru laurdenak beteta dituzten presoak eta gaixorik daudenak askatzea galdetu zuten.



ZUZEN taldeko lau kideak eta Amaia Segurola presoaren bi nebak atxiki egin zituzten Espainiako Poliziak, lau zapabost orduez. [www.elpais.com](http://www.elpais.com)

☉ KARMELE SOLAGURENI OMENALDIA

### Udalaren oztopoen gaineratik, omenaldia egin egingo dute

Barañaingo Udalak gaur egingen den Karmele Solagurenen omenaldian oholta eta megafonia erabiltzea debekatu arren, ekitaldia egin egingo da. Hain adierazi zuen atzo Etxerat-ek, Udalaren jarrera salatzeaz gain. Ekitaldiak Madrilgo agintarien baimena jaso arren, PSNk, IUK, Aralarrek, EAK, CDNK eta UPNK osatzen duten Barañaingo Udalak

atzo iragarri zuen ekitaldirako behar diren oholta eta megafonia ezinago dituztela erabili. «Erabaki lotsagarria» dela dio Etxerat-ek eta «Udalaren apustua sufrimendua areagotzea» dela nabarmendu du. Euskal gizartea 12:00etan egingen den omenaldira deitu du Etxerat elkarteak, «denen gaineratik, Karmelek mercezi duelako».



## El alcalde de Barañain pone obstáculos al homenaje a Solaguren

GARA

### BARAÑAIN

El alcalde de Barañain, Iosu Senosiain, ha negado la utilización de la megafonía y del escenario que había solicitado Etxerat para el homenaje a Karmele Solaguren, que tendrá lugar hoy a las 12.00 en la plaza del Ayuntamiento de la localidad navarra.

Etxerat denunció ayer la postura de los partidos políticos que conforman el Ayuntamiento de Barañain: PSN, CIB, IU, Aralar, EA, CDN, UPN y Batzarre. En una nota de prensa, el colectivo de familiares aseguró que el Consistorio de esta localidad «pretende obstaculizar y boicotear» el acto en memoria de Solaguren.

«El mismo Consistorio que nos pidió que las concentraciones fueran pacíficas, que se mantuviera el orden público y que se garantizase la normalidad en Barañain intenta impedir que se rinda homenaje al último familiar que ha

asesinado la política de dispersión», denunció.

Para Etxerat, con esta decisión se demuestra «que su única apuesta es aumentar el sufrimiento» y, frente a ello, llamó a la sociedad vasca a acudir al homenaje «por muchas razones pero, sobre todo, porque Karmele se lo merece», remarcó.

### LEGALIDAD

➤ *El Ministerio de Interior español ha dado permiso para que se realice el homenaje.*

➤ *Askatasuna llamó ayer a la sociedad vasca a acudir al acto en memoria de Solaguren.*

DIARIO DE NOTICIAS 20/XII/04

# Masiva afluencia en el homenaje a Karmele Solaguren en Barañáin

EL ACTO CONTÓ CON LA PRESENCIA DE ARNALDO OTEGI

En él se criticó la dispersión de presos y se tildó la muerte como un asesinato de estado

PAMPLONA. Varios centenares de personas se concentraron ayer en la plaza del Ayuntamiento de Barañáin para recordar a Karmele Solaguren, recientemente fallecida a causa de un accidente de tráfico cuando acudía a visitar a su hijo Ekain Gerra, en el penal de Alcalá por su estrecha relación con ETA.

La vecina de Barañáin resultó muerta tras ser arrollada por un camión cuando estaba solicitando permiso para sacar su propio coche de la cuneta a la que había ido a parar tras una salida de la calzada. Junto a Karmele Solaguren estaba su marido, José Luis Guerra, que resultó gravemente herido y que aún se recupera en el hospital.

El acto, que carecía del permiso del Ayuntamiento de Barañáin, había sido autorizado por la Delegación del Gobierno en Navarra, aunque estuvo vigilado por numerosos agentes de la Guardia Civil desplegados a la zona.

El homenaje comenzó con cerca de diez minutos de retraso por la tardanza de algunos autobuses con manifestantes que no llegaron a tiempo a la plaza consistorial, que se encontraba adornada con varias banderines que lucían un crespón negro en señal de duelo por la fallecida. Varios destacados dirigentes de la izquierda abertzale como Arnaldo Otegi o Fernando Barrena dieron cita en la concentración. En nombre de Etxerat, en euskera castellano intervinieron Amaia Arrionaindia y Agustín Rodríguez, quienes pronunciaron varios discursos bajo la persistente lluvia, que abandonó a los concentrados durante toda la mañana. Desde el lectivo organizador calificaron la muerte como "crimen de estado motivado por la dispersión de presos". También criticaron al alcalde de Barañáin, Iosu Senosiain (PSN), por tratar de entorpecer las muestras de apoyo a la familia de Karmele Solaguren. Asimismo recordaron



Varios manifestantes, durante la concentración por la muerte de Karmele Solaguren. FOTO: PATXI CASCANTE

las denuncias presentadas por los colectivos de apoyo a los presos tras el funeral de Karmele sobre los supuestos malos tratos que sufrió Ekain Gerra por parte de los agentes encargados de su custodia cuando era devuelto a la cárcel.

Desde Etxerat también dejaron claro que la "consecución de la paz tiene que pasar necesariamente por la revisión de la política penitenciaria del gobierno."

Tras los discursos, que estuvieron salpicados por gritos de *Presoak Etxera* y *Herriak ez du barkatuko* (el pueblo no perdona) se guardaron diez minutos de silencio en memoria de la fallecida.

Durante el acto, en el que se repartieron carteles con los lemas *Dispertsioa hiltzailea* (Dispersión asesina), *PSOE-Senosiain, hau da zauen bakea* (PSOE-Senosiain, ¿esta es vuestra paz?) o *Karmele, gogoan zaitugu* (Karmele te tenemos en el recuerdo) se puso un ramo de flores bajo una foto gigante de Karmele, colocada presidiendo la plaza.

Tras dar las gracias a todos los presentes, y desear una pronta recuperación de José Luis, marido de la fallecida, se dio por concluido el acto, sin registrarse ningún incidente.

Según los colectivos de apoyo a los presos, desde 1982 dieciséis personas han fallecido en accidentes de tráfico cuando iban a visitar a un familiar preso. >D.N.

café bar  
**onki xin**  
taberna

Monasterio de Iratxe 58. Pamplona- Iruñea

**CERVEZAS, CAFÉS  
COSAS PARA COMER...  
Y MUCHA MÚSICA**

**ABRIMOS EL 21 DE DICIEMBRE**

**A LAS 8 TARDE**

## ENTREVISTA

**S**e mueve despacio, como conteniendo el dolor. José Luis Gerra tiene siete costillas rotas y un golpe en la cabeza que le dejó inconsciente en una carretera de Soria. Sabe, de todas formas, que «esto se me va a curar, pero lo que llevo dentro seguramente no». No ha pasado ni un mes desde que perdió a su compañera Karmele, Carmen para él, camino a Alcalá-Meco. En los rincones de esta casa repleta de retratos del hijo preso, Ekain, se percibe la doble ausencia, más aún en estas fechas navideñas. José Luis recibe a GARA en su domicilio de Barañain, recién salido del hospital y en vísperas de volver a tomar el camino a la prisión para reencontrarse con su hijo. No se han visto desde que Karmele murió.

**Han pasado apenas tres semanas. ¿Cómo se siente?**

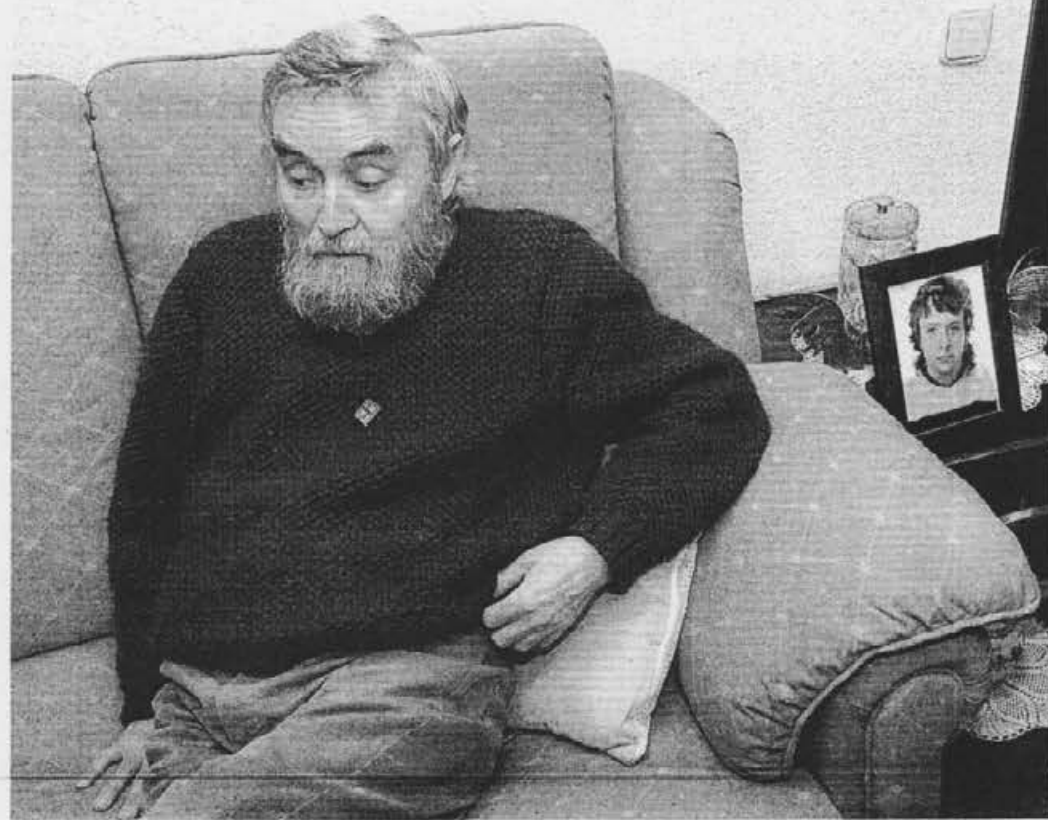
Estoy mal, pero agradecido a mucha gente del pueblo. Siempre ha habido alguien a mi lado, también en Soria, cuando estaba en el hospital. Barañain se ha portado de maravilla, no tengo palabras. Y en el hospital de Soria también, aunque sabían, porque se lo dije yo, que era el padre de un preso político. Y en el de Iruñea. Sobre todo, tengo muchas ganas de ver a Ekain. Hace poco ha llamado por teléfono. Ya está en Alcalá, pero lo han tenido diez días en el viaje de vuelta, sin llamadas, sin visitas, sin correspondencia, sin ropa... Lo ha pasado mal. Cuando me escuchó hablar, ya se tranquilizó bastante. Pero está claro que cuando se queda solo en la celda hay momentos muy duros, es algo inevitable. Yo también me siento así, y eso que estoy siempre acompañado. El golpe que nos han dado ha sido terrible.

**¿No pudo verle Ekain cuando fue llevado a Iruñea?**

No le dejaron. La abogada hizo todos los papeles para llevarle al hospital, pero no le dejaron. Ahora sí que nos han dado un vis a vis de dos horas y media. Tampoco le dejaron antes acudir al funeral de su *amama*, en Barakaldo.

**Si Ekain no hubiera estado en prisión... ¿Cuántas veces se le ha pasado por la cabeza?**

Es cierto. Ekain no tenía que estar en prisión, como tantos otros. A día de hoy todavía no sabemos de qué se le acusa, y eso que le detuvieron en octubre de 2003. Para negarle el permiso, por ejemplo, dijeron que había graves acusaciones contra él. ¿Nos pueden decir cuáles? Me acuerdo de la noche en que se lo llevaron. Les pregunté por qué, y me respondieron que por «colabora-



**José Luis GERRA,**  
viudo de Karmele Solaguren y padre de Ekain

## «Iré a ver a mi hijo aunque sea a rastras»

ción». ¿Colaboración con qué, con quién? No supieron decirme entonces, y tampoco ahora. Luego han hablado de «retenencia», de «captación». Se llevaron un ordenador que no tenía más que papeles recetas de Carmen, y todavía hoy no nos lo han devuelto... No hay nada más.

**Teniendo en cuenta que no existen imputaciones concretas, que Ekain saliera en libertad sería ahora la mejor ayuda. ¿Piensa en eso?**

Yo no me hago ninguna ilusión, ¿para qué sirve? La abogada hizo un recurso y lo rechazaron. Y si

se enteran de que eso ayudaría a algo, seguramente lo alargan todavía más. Tengo claro que tratan de hacer el mal todo lo posible. A día de hoy, no tenemos ni idea de cuándo será el juicio... (Si ni siquiera se sabe de qué les acusan!

**¿Con qué ánimo va a volver a prisión?**

Aunque sea a rastras. Mirame ahora; tengo siete costillas ro-

tas, pero ya estoy deseando ir. Que sepan que no nos vamos a echar para atrás. Yo llevo toda la vida con mis ideas y ya no me las van a quitar a estas alturas.

**Muchos medios y muchos políticos han subrayado que lo suyo fue un accidente de tráfico, aun reconociendo a la vez por qué estaban usted y Karmele en esa carretera. ¿Qué les respondería?**

¿Qué van a decir? Lo contrario sería aceptar que todo está planificado para que esto ocurra. Cuantos más viajes debas hacer y cuanto más lejanos sean, más opciones tienes de sufrir un accidente. Encima, luego

te dicen que es algo casual, pero se trata de una acción consensuada por todos los partidos políticos. A pesar de todo, nosotros seguiremos. Esa es su derrota: querían que los presos estuvieran solos, y no lo van a conseguir. Y en la calle querían que no nos moviéramos para nada, pero tampoco lo van a conseguir. El caso de Ekain es claro: tenía ciento y pico peticiones de visitas de amigos, cada sábado iban a verle cuatro, y ahora se lo han restringido a diez. Cuando preguntas por qué, responden que la mayoría no iba a verle. Se contradicen ellos mismos: si fuera verdad que no van, ¿por qué le quitan esas visitas?

**¿Ha recibido alguna llamada de solidaridad inesperada, algo que le haya sorprendido? Ha recibido muchas, pero de**

**«ESA ES SU DERROTA: QUERRIAN QUE LOS PRESOS ESTUVIERAN SOLOS, PERO ESO ES ALGO QUE NO VAN A PODER CONSEGUIR.»**

Jeghys MANTEROLA | ARGATZI PEREZ

**«ENCONTRE EN CASA UN MENSAJE DICHIENDO 'EL HIJO DE PUTA DE TU HIJO ES EL QUE HA MATADO A SU MADRE'. Y OTRO DE 'OJALA TE HUBIERA MATADO A TI TAMBIEN'»**

amigos y gente del pueblo. Todos se han portado muy bien, excepto los partidos políticos. En el Ayuntamiento dijeron que lo lamentaban... A mí no se me ha dirigido nadie, ni tampoco lo quiero. Ya tuvieron ocasión de aprobar las mociones que se presentaron y no les hicieron ni caso.

**¿Quién tiene la llave de la solución? ¿Qué puerta se puede tocar todavía?**

No sé si tengo que decirlo, pero para mí la principal parte de culpa es del PNV. ¿Por qué? Porque el PNV sí que podría hacer algo, y no lo hace. Los demás partidos son simples marionetas. Eso se vio muy claro en el Ayuntamiento de Barañain.

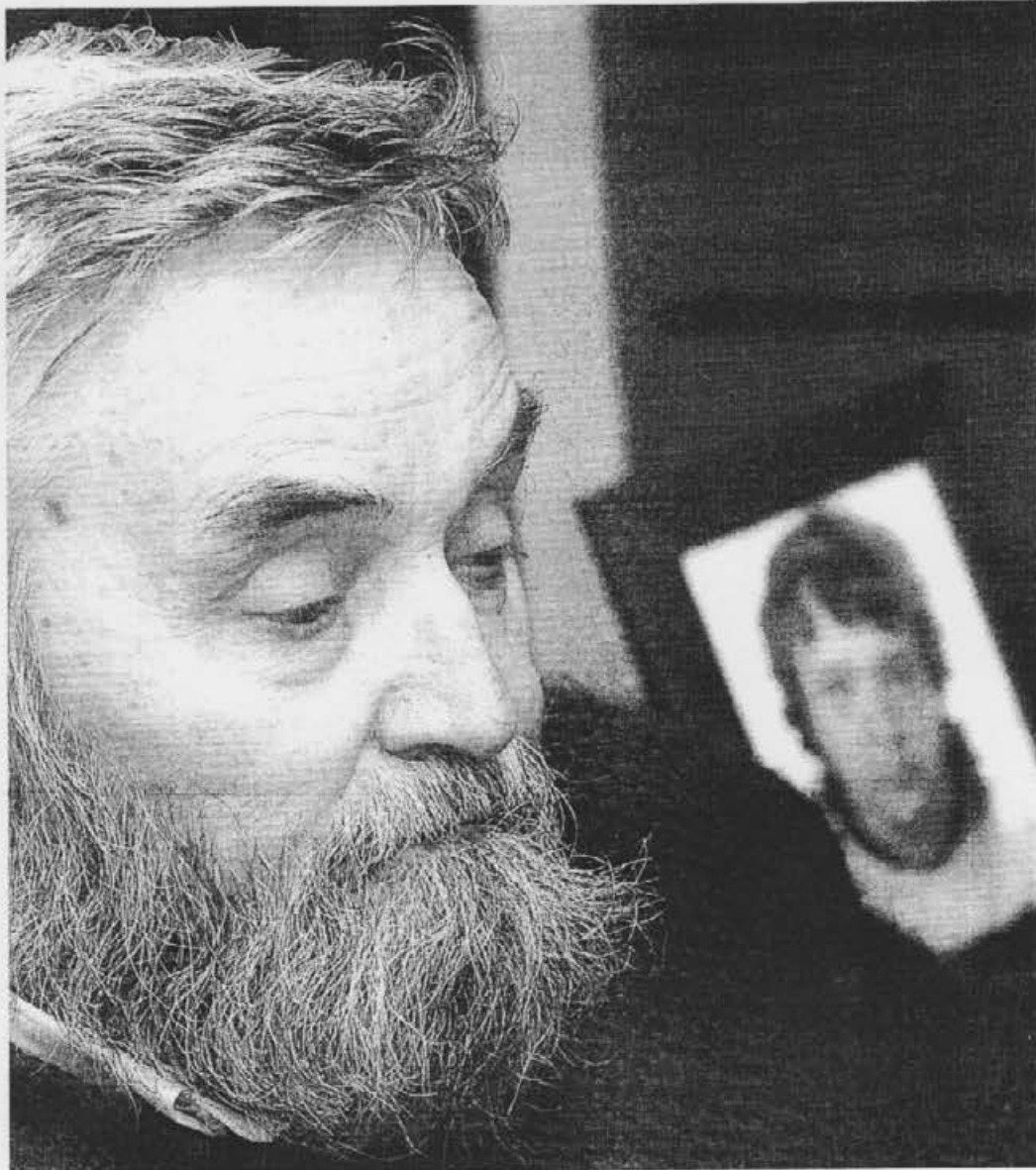
**A Ekain le amenazaron en el viaje de vuelta a prisión desde Iruñea. En su casa también había llamadas perdidas en el contestador...**

Así es. Tenía un mensaje diciendo que «El hijo de puta de tu hijo es el que ha matado a su madre». Y otro que decía «Ojalá te hubiera matado también a ti». Seguramente era la misma voz. Se trataba más o menos de las mismas cosas que le dijeron a Ekain en el traslado, y que ya salieron en la prensa. O sea, que seguramente era la misma persona, o las mismas personas. Hace tiempo ya estuvieron también llamando al timbre por la noche...

**En resumen. Rabia, impotencia... ¿cuál es el sentimiento que tiene?**

Todavía tengo la cabeza un poco perdida, pero es más o menos eso que dices. Y sobre todo lo que tengo claro es que voy a ir a donde sea a ver a mi hijo, eso todos lo tenemos claro. Y que no nos van a cambiar las ideas a estas alturas. •

Ramón SOLA



## Un accidente de tráfico más, un familiar de preso menos

Reconoce José Luis Gerra que la fatalidad llegó en su caso sin esperarla. Pese a todos los kilómetros que separan Barañain de Alcalá-Meco, pese a que Karmele había tenido prácticamente que volver a aprender a conducir, «nosotros nunca pensamos que podríamos tener un accidente». Y, sin preguntas de por medio, sin que le tiemble la voz, se lanza a narrar todo lo que recuerda de esa mañana del 6 de diciembre en una carretera de Soria: «Kilómetro 21 de Agréda a Almazán»: «sitios sin duda José Luis

«Nuestro coche patinó al salir de una curva, había hielo en la carretera. Yo no podía siquiera salir del coche, pero Carmen sí salió por la otra puerta para llamar al seguro. Recuerdo

que entonces un tráiler llegó y aparó justo al otro lado de la carretera. Nada más hacerlo, llegó un todoterreno y se pegó contra el camión. Uno de los ocupantes salió goteándose del pecho, y Karmele fue entonces a ayudarlo. Me acuerdo de que se puso el chaleco, de que pasó al otro lado de la calzada y de que ya estaba acabando de cruzar la carretera para volver a nuestro lado cuando vi un coche que venía haciendo 'eses'. Le grité: '¡Que te pilla, Carmen!'. No me acuerdo de nada más. Me desperté en un campo». José Luis lo narra todo de un tirón, sin hacer una pausa.

Oficialmente, el que costó la vida a Karmele Solaguren fue catalogado como un accidente de tráfico más, un mero dato para engordar

las estadísticas trágicas del «puente de la Constitución». Apuntaron incluso que estaba hablando por el teléfono móvil. Y que aquel día había muchos desplazamientos. Y en Nochebuena (Soria) había una curva cubierta de hielo. Pero lo cierto es que a José Luis Gerra y Karmele Solaguren no se les había perdido nada allí a esas horas de la mañana. Nada que no fuera tener que recorrer media Península para poder ver a su hijo Ekain, de 24 años, durante media hora.

El colectivo de familiares de presos está acostumbrado ya a despertarse con sustos, a veces con dramas irreparables. La mañana del 6 de diciembre, los peores temores se confirmaron. José Luis se enteró más tarde. «En el hospital fui poco a poco recordando qué había pasado, y pregunté por Carmen. 'No sabemos nada', 'la habrán llevado a otro sitio', 'ya miraremos y te diremos'... Yo cada vez estaba más nervioso. Al final vinieron dos chicas y me dijeron 'malas noticias, Carmen ha fallecido'. •

R.S.

# vivir en BARAÑÁIN

132 // Enero de 2005

v.B.

El fallecimiento de Karmele Solaguren en accidente de tráfico cuando viajaba a la prisión madrileña de Alcalá-Meco para visitar a su hijo, Ekain Guerra, encarcelado por presunta colaboración con ETA, propició durante el mes de diciembre distintas movilizaciones en el municipio. En el accidente, José Luis Guerra, padre de Ekain, resultó con heridas de gravedad, de las que todavía se recupera. Los manifestantes salieron a la calle portando pancartas con lemas como "Karmele, no te olvidaremos. Dispersión asesina", "El

## Movilizaciones tras el fallecimiento de Karmele Solaguren, madre de Ekain Guerra

Solaguren falleció en accidente de tráfico cuando iba a visitar a su hijo a la prisión madrileña de Alcalá-Meco. Su marido, José Luis Guerra, resultó herido grave

pueblo no perdonará" o "Los presos, a casa". La Junta de Portavoces del Ayuntamiento de Barañain, con la ausencia de UPN y Batzarre, lamentaron la muerte de Solaguren y rechazaron "las afirmaciones y amenazas de que el fallecimiento en accidente de tráfico sea 'un

asesinato de estado".

En el último Pleno, por su parte, Batzarre, Aralar, EA, IU y Barañaingo Irrintzia presentaron una moción en la que pedían el fin de la dispersión y el acercamiento de los presos a sus lugares de residencia, así como la libertad de Ikerne Inda-

koetxea y Ekain Guerra. La moción no superó la urgencia con los votos en contra de PSN y CIB y las abstenciones de UPN y CDN. Al finalizar el pleno se guardó un minuto de silencio por la muerte de la ex-concejala de HB en el Consistorio berinianense.

## Crónica de una muerte anunciada

La Junta de Portavoces del Ayuntamiento de Barañain (PSN, CIB, IU, Aralar, EA y CDN) ha acordado 7 días en hacer pública una nota para lamentar la muerte de Karmele Solaguren, vecina de Barañain y exconcejala de este Ayuntamiento.

Nada se dice en esa nota de la permanencia de Ekain en la cárcel, detención preventiva" dijeron cuando lo detuvieron hace 14 meses, ni de que esté encarcelado a 400 Km. de Barañain, ni de que no se le concediera ni siquiera unos días de libertad en una situación tan trágica, la madre muerta y el padre en la UVI de un hospital de Soria. Tampoco se dice nada de la ocupación por parte de la Guardia Civil de este municipio para impedir los actos de homenaje

a Karmele, ni de los insultos, empujones y provocaciones por parte de la Guardia Civil contra las personas que intentaron participar en una manifestación legal el día 10 por la mañana, ni de la temeridad e irresponsabilidad que supone poner a la Guardia Civil, armada con fusiles a un metro de los manifestantes como ocurrió el viernes por la tarde. Ni de la actuación de la Policía en el interior y en el exterior del cementerio el día de la cremación del cadáver.

Este Ayuntamiento ni en esa nota, ni de otra forma, se ha ofrecido ningún tipo de apoyo a una familia, en la que el hijo está en la cárcel de forma injustificada y arbitraria, la madre ha muerto de forma trágica y el padre está hospitalizado.

La junta de portavoces rechaza

en esa nota "las afirmaciones y amenazas" de que el fallecimiento de Karmele sea un asesinato de estado. Pero es evidente, que la muerte de Karmele no es un "accidente de tráfico" como ellos lo califican en esa nota, la muerte de Karmele es fruto de una estrategia del Estado Español (la dispersión) para imponer un castigo añadido a los presos políticos vascos y a sus familiares y amigos. Y nos sorprende la inclusión de la palabra "amenaza" en dicha nota, ya que nos tememos que no se refieren a las amenazas que tuvimos que sufrir en el cementerio y en Barañain las personas que quisieron homenajear a Karmele.

Ekain está preso desde hace más de un año sin una causa justificada, sin juicio, y además está encarcelado

a 400 Km. de su lugar de residencia. Numerosas personas dan testimonio de su trabajo y entrega en el movimiento juvenil, social y cultural de Barañain, verdadero motivo de su detención; mientras un General de la Guardia Civil condenado por su participación en el secuestro, tortura, asesinato y enterramiento en cal viva de ciudadanos vascos está en libertad.

Éste es el orden público, la democracia y la paz que defienden el Ayuntamiento de Barañain y los partidos que lo sustentan. Pedimos una solución democrática del conflicto político vasco, y para que no se repitan estas situaciones exigimos el acercamiento de todos los presos vascos a Euskal Herria ya.

**Barañaingo Irrintzia**

# Sakabanaketak hildako nafarrak omenduko dituzte

► «Espetxe politikak presoak suntsitzea bilatzen du», salatu dute

Sara Fernandez, Karmele Solaguren eta Jose Angel Altzuguren sakabanaketa dela eta azken bi urteotan hildako nafarrak omenduko dituzte hilaren 10ean Barañango Retegi pilotalekuan. Etxerat eta Amnistiaren Aldeko Mugimenduak espetxe politikaren helburua «presoak suntsitzea» dela salatu zuten.

Martxelo DIAZ

IRUÑEA

Sakabanaketak azken bi urteotan eragindako hiru hildako nafarrei -Sara Fernandez, Karmele Solaguren eta Jose Angel Altzuguren- omenaldia eskainiko diote hilaren 10ean Barañango Retegi pilotalekuan.

Nafarroako Etxerat-ek eta Amnistiaren Aldeko Mugimenduak Solaguren eta Altzugurenen senide eta lagunekin batera egindako agerraldian salatu zuten, sakabanaketak «Euskal Preso Politikoen Kolektiboaren kontra diseinatutako politikan» kokatzen da, eta horrek duen helburua «presoan eta haien ingurunearen suntsitzea» da.

## Presoen egoera latza

Hildako horiek sakabanaketa-aren alderik latzena badira ere, amaitu berri den azaroan preso nafarrek urrutzeak (Ibai Aienasa) eta heriotza mehatxuak jasatu dituzte (Eder Ariz), 21 urte bete dituzte espetxe barnean (Endika Labai). Arrazoi beragatik bi aldiz prozesatu dituzte (Unai Parot), eta preso bat bisitatzerako joandako lagunak istri-



Lander F. ARROYARE | ARGAZKI PRESS

Altzugurenen lagunak eta Solagurenen senideak atzoko agerraldian izan ziren.

pua izan dute (Sergio Perez). Horrez gain, Villabonako presoek borrokaldia hasi behar izan dute jasaten dituzten bizi baldintzei aurre egiteko.

Guzti horren berri emateko Nafarroako Amnistiaren Aldeko Mugimenduak herrialdeko zenbait eragile politiko, sindikal eta sozial harremanak izan ditu, bide batez, sakabanaketa gainditzeko inplikatu daitezela

eskatzeko. «Kontaktu hauek elkarlan iraunkor baten hasiera izatea nahi dugu», esan zuten.

Bestalde, preso politikoen eskubideen aldeko mobilizazioak ere izan ziren atzo. Hala, Abadiñon 20 lagun elkartu ziren, 30 Gernikan. 48 Iurretan, 18 Astigarragan, 25 Zaldibian, 23 Otxarkoagan, 50 Santurtzin, 11 Euban, 43 Trapagararen, 8 Añorgan eta 13 Ataunen.

## «Dos años después de Karmele, la dispersión puede volver a matar»

GARA

### BARAÑAIN

Vecinos de Barañain han convocado una concentración a las 12.00 de mañana para recordar que se cumplen dos años desde que Karmele Solaguren perdió la vida cuando acudía junto a José Luis Gerra para visitar al hijo de ambos, Ekain, preso en Alcalá-Meco. Ayer no sólo denunciaron lo ocurrido entonces, sino que recalcaron que «la política penitenciaria puede volver a asesinar en cualquier momento» y de hecho así ha sido ya en este 2006 con Igor Angulo y Roberto Sáinz.

En la rueda de prensa estuvieron presentes tanto José Luis como Ekain Gerra, que fue excarcelado después, y se citó la situación del preso Iñaki de Juana como «el ejemplo más claro de que la política penitenciaria es una política de guerra y de chantaje. Pero están muy equivocados si siguen pensando que la represión es la solución», añadieron.

Señalaron directamente al PSOE, de quien dijeron que «sabe muy bien cuál es su responsabilidad en la muerte de Karmele. Por eso lo siguen silenciando y poniendo trabas a quienes se posi-



Luis F. ARDITABE / ARGAZO PRESS

Ekain, a la izquierda, y José Luis Gerra, a la derecha, ayer junto a vecinos y militantes pro-amnistía.

cionan en contra de su política carcelaria, por eso siguen mandando a la Guardia Civil, como pasó el viernes pasado cuando agentes de paisano persiguieron por las calles de Barañain con su arma de fuego en la mano e identificaron a quienes colocaban carteles llamando a la concentración por Karmele», narraron.

La movilización no sólo denunciará las responsabilidades, sino que trasladará un nítido mensaje positivo: «Los vecinos y vecinas de Barañain queremos una solución democrática al conflicto político y armado que sufre este pueblo».

GARA - 5-XII-06

## CRÓNICA > MANIFESTACIÓN CONTRA LA DISPERSIÓN SENTIDO HOMENAJE A KARMELE SOLAGUREN EN BARAÑAIN

Asier VELEZ DE MENDIZABAL

**C**IENTOS DE PERSONAS SE MANIFESTARON AYER EN BARAÑAIN EN RECUERDO DE KARMELE SOLAGUREN, QUE FALLECIÓ HACE TRES AÑOS EN ACCIDENTE DE TRÁFICO CUANDO SE DIRIGÍA A MADRID A VISITAR A SU HIJO. LA MARCHA CONCLUYÓ EN LA ROTONDA DE LA AMNISTIA, DONDE SE COLOCÓ UN MONOLITO Y SE PLANTÓ UN BROTE DE ROBLE EN SU MEMORIA. LOS MANIFESTANTES DENUNCIARON QUE LA POLÍTICA DE DISPERSIÓN HA PROVOCADO LA MUERTE DE 16 FAMILIARES.

El 6 de diciembre de 2004, Karmele Solaguren, de 57 años, falleció en un accidente de tráfico ocurrido en Noviercas (Soria) cuando se dirigía a visitar su hijo Ekain Guerra, que se encontraba preso en la madrileña cárcel de Alcalá Meco. Su marido, Jose Luis Guerra, que viajaba junto a ella, también resultó

gravemente herido. El barañaindarra Ekain Guerra había sido detenido por las Fuerzas de Seguridad españolas en octubre de 2003 en una de las llamadas «redadas preventivas», y fue puesto en libertad sin cargos dos años más tarde. Una vez en libertad, el joven fue número dos en la lista ilegalizada de ANV en Barañain en las elecciones municipales. La desgracia se cebó una vez más sobre esta familia, ya que el joven perdió la vida en junio tras caer de una bicicleta y ser arrollado por un vehículo en Iruñea.

La marcha partió ayer desde la Plaza del Ayuntamiento de Barañain a las 12:30 bajo el lema «Dispersiorik ez. Karmele, gogoa zaitugu», y en el mismo se corearon consignas exigiendo la libertad de los presos vascos, así como el fin de la política de dispersión a la que se ven sometidos. Tras recorrer las calles del municipio, la manifestación concluyó en la rotonda de la Amnistía, lugar en el que se brindó un sentido homenaje a la fallecida y sus allegados.

Allí, se procedió a la colocación de un monolito en recuerdo y homenaje a Solaguren, junto al que depositaron varios ramos de flores. Además, los asistentes plantaron un brote de roble en el mismo lugar. En el acto, también se tocó la txalaparta y se bailó un aurreriku en

memoria de esta víctimas de la política penitenciaria del Estado español.

La primera en tomar la palabra fue la representante de Etxerat Mari Jose Barbería, madre de la barañaindarra Ikerne Indakoetxea, que fue detenida en el mismo operativo policial que Ekain Guerra y que también fue finalmente puesta en libertad. En su alocución, Barbería denunció que la política penitenciaria se ha llevado la vida de 16 ciudadanos vascos, y se cuestionó «¿porqué? y ¿para qué?» ha servido.

Asimismo, la representante de la asociación de familiares tuvo palabras de cariño, recuerdo y agradecimiento hacia Solaguren, a la que definió como «una madre luchadora» y, parafraseando al escritor argentino Eduardo Galeano, afirmó que las personas como Solaguren «nos dais luz, calor y fuerza».

### 21 COLECTIVOS DE BARAÑAIN

Tomó la palabra después el representante de Askatasuna Mikel Flamarique, quien incidió en que los datos demuestran que la política de dispersión que llevan a cabo los Estados español y francés «provoca muertes y graves e irreversibles consecuencias». Denunció, a este respecto, que se basa en «la venganza», y que su único objetivo es el de «aislar y dispersar a los presos». En ese sentido, destacó el hecho de que 21 colectivos y grupos de música de Barañain se hayan reunido en torno al manifiesto para exigir en fin de la política penitenciaria, mientras que criticó que ningún grupo municipal haya firmado el manifiesto.

«¿Cómo se entiende la actitud de esos que dicen estar en contra de la dispersión y luego ni siquiera tienen la decencia de firmar un manifiesto como el que nos ha reunido aquí? Decir una cosa y hacer otra, ¿qué nombre tiene eso? ¡Cobardes!», criticó duramente.

El también miembro de Askatasuna Eneko Urrea, señaló entre lágrimas que confía que el homenaje realizado a Solaguren «sirva para que no nos olvidemos de ella». «Debemos seguir su ejemplo, para que la historia no vuelva a repetirse», afirmó muy emocionado. Para finalizar, se entregó un ramo de flores al viudo de la fallecida, Jose Luis Guerra.



Cabeceira de la manifestación que tuvo lugar en Barañain contra la dispersión

Laura F. DE ARRIABARRE | ARGAZKI PILES



Hace cuatro años, un accidente se cobró la vida de Karmele Solaguren cuando iba a visitar a su hijo Ekain a la cárcel de Alcalá-Meco. Una con-

centración le recordó ayer en su localidad, Barañain. No fue un hecho aislado: este año se ha producido una decena de accidentes graves.



Un aurreku recordó a Karmele Solaguren, que tenía 57 años, ante el árbol plantado en su honor. GARA

## Barañain recuerda a Karmele Solaguren y denuncia la lacra persistente de la dispersión

GARA | BARAÑAIN

Hace cuatro años, una placa de hielo en una curva en Noviercas (Soria) cercenó la vida de Karmele Solaguren cuando acudía a visitar a su hijo Ekain Gerra a la cárcel de Alcalá-Meco, cerca de Madrid. Desde entonces, cada año se le recuerda con manifestaciones o concentraciones en Barañain. Ayer volvió a hacerse con un sencillo acto que reunió a unos 100 vecinos.

Ante una pancarta con el lema «Karmele gogoan zaitugu, dispersiorik ez», al mediodía se bailó un aurreku en honor a Solaguren y se reivindicó la lucha contra la dispersión, que se ha cobrado ya las vidas de una quincena de familiares. La pe-

núltima víctima mortal fue esta vecina de Barañain, que tenía 57 años. Su marido también sufrió heridas graves.

En este caso, al dolor producido por la muerte de su madre se añadieron las vejaciones e insultos recibidos por el joven en el traslado a Iruñea para acudir al cementerio. Ekain Gerra fue excarcelado posteriormente, y perdió la vida en un trágico accidente de bicicleta producido en primavera de 2007. Su desaparición ha dejado también un hondo vacío en Barañain, donde era un miembro muy activo del movimiento juvenil.

En el acto se dio lectura a un comunicado que denuncia la política carcelaria y recuerda que los familiares y amigos de

### ÁRBOL EN SU HONOR

**El sencillo acto de recuerdo se celebró ante el árbol plantado en honor a Karmele Solaguren, en la llamada Rotonda de la Amnistía de esta localidad de Iruñerria.**

los presos políticos vascos también la sufren en sus propias carnes, por lo que se exigieron responsabilidades.

De hecho, en este 2008 a punto de concluir, Etxerat ha contabilizado cerca de una quincena de accidentes de tráfico graves, afortunadamente sin consecuencias irreparables.

### A 630 kilómetros

Estos siniestros han afectado a familiares y amigos obligados a desplazarse a puntos muy alejados de sus casas, como demuestra el listado: Alcalá-Meco, Valencia, Navalcarnero (dos accidentes), Curtis (A Coruña), Castellón, Burgos, Aranjuez, Soto del Real, Dueñas (Palencia), Mansilla (León) o Jaén eran los destinos correspondientes.

Según Etxerat, la distancia media a la que se encuentran los presos políticos vascos es de 630 kilómetros. Los 762 prisioneros actuales se encuentran repartidos en nada menos que en 85 cárceles de los dos estados. En defensa de los derechos de los presos, ayer, 25 personas se concentraron en Hondarribia.

## CRÓNICA > ACTO CONTRA LA DISPERSIÓN EN BARAÑAIN EN MEMORIA DE SOLAGUREN Y POR LA LIBERTAD DE TODOS LOS PRESOS

Aritz INTXUSTA

**B**ARAÑAIN ACOGIÓ AYER UN EMOTIVO RECUERDO A KARMELE SOLAGUREN, QUE FALLECIÓ CUANDO IBA A VISITAR A SU HIJO PRESO. TRAS LA MANIFESTACIÓN SE CELEBRÓ UN ACTO POLÍTICO, EN EL QUE EGIN DEZAGUN BIDEA RECLAMÓ LA VUELTA A CASA DE LOS ENCARCELADOS.

La manifestación partió de la calle San Esteban de Barañain, donde vivió Karmele Solaguren, la madre de Ekain Guerra. «Herriak ez du barkatuko!», corearon al echar a andar. En la pancarta se leía «Acabemos con la dispersión. Euskal presoak, etxera!». En un primer momento había unas 400 personas, pero antes de llegar al frontón Regegi, donde tuvo lugar el acto político, ya superaban las 600. En el tiempo que transcurrió

hasta comenzar las intervenciones y proyectar los vídeos, los 800 asientos que se habían preparado ya estaban prácticamente llenos. Eso sí, otros 102 se dejaron vacíos, uno por cada preso y preso político navarro.

Karmele Solaguren murió el 6 de diciembre de 2004, a los 57 años, cuando iba visitar a su hijo a la cárcel de Alcalá Meco; su esposo acabó gravemente herido. Ekain Guerra pasó dos años en la cárcel. Acudió al funeral de su madre esposado y unos meses después estaba libre y sin cargos. La historia de esta familia se volvió a teñir de luto poco tiempo después: en junio de 2007, el joven falleció en un accidente cuando regresaba en bici a su casa.

Los vecinos de Solaguren y su familia gritaron mientras avanzaban hacia el frontón: «Dispersioa, hiltza!eal!» y «Karmele, Sara, gogoan zaituztegu!». De esta forma recordaron también a Sara Fernández, de Iruñea, que falleció en otro accidente de tráfico cuando iba de visita a la prisión de Valdemoro.

El acto en el frontón se inició con la proyección de un documental que recoge los testimo-

«La paz que necesita este pueblo incluye, por supuesto, la vuelta a casa de todos los presos y refugiados»

nios del sufrimiento de familiares de presas y presos políticos. Muchos de esos allegados salieron al escenario, donde recibieron un caluroso aplauso. «Como familiares, sólo deciros que os agradecemos con el alma todo el apoyo, toda la solidaridad y todo el cariño que nos dais día tras día», dijo una portavoz.

El acto continuó con la intervención de bertsoariak, hasta que se dio paso a Gloria Rekarte, ex presa y representante de Etxerat. «Dispersión, ni un minuto más, ni un accidente más», enfatizó, para después comenzar a nombrar a los navarros y navarras en prisión mientras las 102 sillas se fueron llenando con sus respectivos carteles.

El portavoz de Egin Dezagun Bidea, Fran Balda, cerró el acto lanzando un mensaje nítido: «La paz es muchas más cosas, y la paz que necesita este pueblo incluye, por supuesto, la vuelta a casa de todos los presos y refugiados». Asumió que los presos «no volverán por arte de magia», para añadir que «eso nos lo vamos a tener que pelear de nuevo en la calle», y emplazó a todos a continuar trabajando con firmeza en esa dirección.

José Luis Guerra, marido de Karmele Solaguren y padre de Ekain, siguió atentamente el acto desde la primera fila. LEON POZ / ARAÑARI / ARAÑARI / PRESS

nava-  
i que  
tiener por  
tras-  
uskal  
e pa-  
rs, li-  
fenes  
líber-  
te es  
cabar  
apli-  
cacia-  
to de  
in ensida  
tivo  
e esar  
dón

to

## Vecinos de Barañain reclaman reconocimiento a Karmele Solaguren

Al cumplirse diez años de la muerte de Karmele Solaguren en un accidente provocado por la dispersión, vecinos de Barañain han creado una iniciativa para reclamar el reconocimiento de lo sucedido y compromisos reales para acabar con esta medida de excepción.

Martxo DIAZ | BARAÑAIN

Vecinos de Barañain han formado la iniciativa Karmele Gogoan cuando se cumplen diez años de la muerte de Karmele Solaguren en un accidente de tráfico en Soria cuando viajaba para visitar a su hijo Ekain Gerra, preso en la cárcel de Alcalá-Meco.

A Solaguren se la ha recordado todo los años, pero los impulsores de Karmele Gogoan consideran que es necesario dar un paso más y reclaman reconocimiento de lo sucedido y compromisos reales para acabar con la dispersión «para que no vuelva a suceder nada parecido».

«Vivimos tiempos de solución y, en ese sentido, se están dando pasos muy importantes en la resolución del conflicto que vive este pueblo. Aun así, la dispersión sigue vigente», denunciaron, antes de recordar que los dos presos de Barañain se encuentran a mil (Luis Goñi, en Almería) y 200 kilómetros (Xabier Sagardoi, en Soria) de sus casas.

«Para dar pasos hacia una resolución verdadera es imprescindible que el pueblo conozca lo ocurrido y construya su propia memoria, ya que no se puede avanzar sin mirar atrás», destacaron.

Para ello, han organizado diferentes actos que tendrán lugar en los próximos meses, como una mesa redonda sobre la dispersión, un concurso de fotos, una canción elaborada por diferentes integrantes de grupos de música de la localidad y un acto central en enero.



Los impulsores de la iniciativa Karmele Gogoan, ayer en la Plaza del Ayuntamiento de Barañain. Foto: URZU | ARAZU PRESS

### HACE DIEZ AÑOS

**Karmele Solaguren falleció en un accidente de tráfico en Soria cuando viajaba a la cárcel de Alcalá-Meco a visitar a su hijo, Ekain Gerra. El padre del preso, José Luis Gerra, resultó herido.**

Karmele Solaguren falleció el 6 de diciembre de 2004, cuando sufrió un accidente de tráfico durante el viaje para visitar a su hijo Ekain Gerra en la cárcel de Alcalá-Meco. En el siniestro también resultó gravemente herido el padre del joven encarcelado, José Luis Gerra.

«No fue un accidente al uso, sino una consecuencia clara de la política de dispersión diseñada contra los presos vascos. Y no solamente eso, también ha sido, y sigue siendo por desgracia, un castigo directo a sus familiares.

Son cientos los accidentes causados por la dispersión, en los que 16 personas han perdido la vida, entre ellas nuestra vecina Karmele», destacaron los impulsores de Karmele Gogoan.

«El conflicto político ha dejado consecuencias muy dolorosas. Es obvio que esto requiere de una profunda reflexión todavía por hacer. Por eso, desde Barañain queremos hacer nuestra aportación, y esta empieza por el reconocimiento a lo ocurrido a Karmele Solaguren», añadieron.

## Madrid se toma tiempo para responder a la ONU sobre «Naparra»

GARA | IRUÑA

El Gobierno español confirma, en respuesta a una pregunta de Amaiur, que efectivamente ha recibido una solicitud de información de la ONU sobre José Miguel Etxeberria Naparra, militante vasco desaparecido desde el 11 de junio de 1980, cuyo caso recordó GARA este pasado domingo.

Asegura que responderá a la misma, pero dado que «no hay un plazo fijado», se lo toma con calma. «El Gobierno lo está tramitando por la vía habitual, en el espíritu de diálogo y cooperación, que preside nuestras relaciones con el Grupo de Trabajo, y respetando la independencia de este procedimiento especial», añade el Ejecutivo. Al margen de estas obviedades, solo añade que los ministerios de Justicia e Interior trabajan en ello.

El Gobierno deja sin respuesta la interpelación directa de Amaiur sobre «cuál es la información que posee sobre la desaparición del señor Etxeberria» y también la de sí «teniendo en cuenta que el Batallón Vasco Español fue una organización creada por el Estado, ¿desclasificará información reservada?». Por cierto, la respuesta se extiende sobre consideraciones relativas a la política penitenciaria, sin relación alguna con este caso, quizás por error o despreocupación.

## Urkullu afirma que su espejo en materia de paz y convivencia es Europa

GARA | GASTEIZ

El lehendakari, Iñigo Urkullu, afirmó ayer que en materia de paz y convivencia su referencia es Europa y abogó por compartir experiencias y proyectos europeos con Irlanda del Norte aunque sus procesos de paz sean «muy diferentes». No obstante, agregó que ambas sociedades están construyendo la paz y la convivencia «en la misma Europa y en el mismo tiempo histórico».

Las declaraciones las realizó ayer en Gasteiz, en la recepción

a la delegación norirlandesa experta en materia de pacificación que visita Euskal Herria para para buscar vías de colaboración en proyectos europeos en esta materia.

El lehendakari, acompañado por el secretario de Paz y Convivencia, Ionan Fernández, indicó que a la hora de hablar de víctimas, de derechos humanos, de reconciliación, de educación para la paz o de reinserción, encuentra «una gran sintonía» con las políticas y discursos de las instituciones del Viejo Continente.



Iñigo Urkullu y Ionan Fernández reciben a la delegación norirlandesa ayer, en Gasteiz. Foto: URZU | ARAZU PRESS

# «Pentsatutako erabaki politiko baten ondorioz hil zen Karmele»

Ion Erro • Karmele Gogoan plataformako kidea

Preso zegoen semea bisitatzea zihoala hil zen Karmele Solaguren 2004ko abenduan. Haren memoria aldarrikatzeko eta presoen aurkako sakabanaketa politika gaitzesteko, Karmele Gogoan taldea sortu dute.

Naiara Eliola Barañain

Hamar urte beteko dira abenduan Karmele Solaguren Alcalá Mecoko espetxera semea bisitatzea zihoala auto istripuan hil zela. 2003ko urrian atxilotu zuten Ekain Guerra semea, sarekada batean. Behin-behinean bi urte espetxean igaro ondoren, inolako kargurik gabe asko gelditu zen. Solagurenen memoria berreskuratzeko, Barañaingo herritar talde batek Karmele Gogoan plataforma sortu du. Talde horretako kidea da Ion Erro (Iruñea, 1981). Plataformaren helburua, besteaR beste, «behingoz» sakabanaketa politika bertan behera uzteko eskatzea da. Gainera, Luis Gohi eta Xabier Sagardoi barañaindarrak urrundu egin dituztela saiatu du Errok.

**la hamar urte dira Karmele Solaguren hil zela. Nolatan erabaki duzue plataforma orain sortzea eta ez Solagurenen istripua izan zuean?**

Urtero-urtero egin dugu zerbait Karmele Solaguren gogoratzeko. Ez dlogu inolaz utzi Karmeleri gertatu zitzaiona salatzeaz. Baina, hamar urte zerbait boro-bila denez, indar berezia jarri nahi genuen haren memoria bizirik mantentzeko. Gainera, denbora horretan ez du errekonozimendurik jaso. Aldi berean, urrundu egiri dituzte Barañaingo bi gazte, Luis Gohi eta Xabier Sagardoi. Hemen, Iruñeko espetxean zeuden, baina orain bat Almerian eta bestea Sorian [Españia] daude. Gainera, edozein asteburutan beste istripuren bat izan dezakegula ohartarazi nahi dugu, gure herrian zein beste batean.

**Nor zen Karmele Solaguren?**  
Karmele Barañainera etorri zen 1970eko hamarkadan. Bilbo ingurutik hona ikastera etorri zen, eta ondoren heimen gelditu

zen. Barañainen. Herrian oso aktiboa izan zen beti. 1980ko hamarkada hasieran zinegotzia izan zen. Ondoren, ama izan zenean, guraso elkartearen aritua zen. Horrez gain, Haizka kultur elkartearen sorreran ere lanean aritu zen. Gainera, heldua zela euskaldundu zen. Azkenean, pertsona oso ezaguna zen herrian. 2003ko urrian, sarekada batean semea atxilotu zuten. Urtebete geroago, 2004ko abenduan 6an, Karmelek eta bere bikotekideak semea bisitatzea zihoazela istripua izan zuten Sorian, eta han hil egin zen.

**Solagurenen semea, beraz, Barañaindik urrunduta zegoen istripua izan zuean?**

Hala da. Alcalá Mecoko espetxean zegoen, behin-behinean. Gero, absolbitu egin zuten. Beraz, esan dezakegu Karmeleren semeaR bizitzako bi urte lapurtu zitziotela eta balta ama ere.

**«Edozein asteburutan edozein asteburutan beste istripuren bat izan dezakegula ohartarazi nahi dugu»**

**Karmele Solagurenen memoria aldarrikatzeko, baduzue asmorik Barañainen ekitaldi berezirik antolatzeko?**

Oraindik ezin dugu data zehatzik eman. Baina asmoa dugu Barañainen urtarri aldera ekitaldi bat egiteko. Beste asmo batzuk ere baditugu. Adibidez, Barañaingo musikarien artean kanta bat egi-ten ari dira. Badaude beste ideia batzuk: argazki lehiaketa, mahai ingurua... Oraindik ezin ditugu zehaztu erabat, baina asmoak horiek dira.

**Uste duzu sakabanaketaren biktima diren horiek izan dutela behar adinako aitortpena?**

Egla esan, alor horretan Karmele hil zenetik ez da egoera askorik aklatu. Horregatik, indar berezia egin nahi izan dugu ohartarazte-

ko Karmelerena duela hamar urte izan zela baina bihar bertan beste bat izan dezakegula. Beraz, alde batetik ahalegin berezia egin nahi dugu euskal presoen sakabanaketan. Era berean, eskatu nahi dugu Karmele ez zela hil istripu arrunt batengatik. Berak ez zuen inolako gogorik Madrilerara joateko. Norbaltek erabaki zuen Karmeleren semea han, urrun egotea. Azken finean, pentsatutako erabaki politiko baten ondorioz hil zen Karmele. Gatazka politiko honen beste biktima bat da. Mozio bidez-edo eskatuko dugu ea udalak zentzu horretan iritzirik ematen duen.

**Hamar urte hauetan, Barañaingo Udalak zer-nolako jarrera izan du? Solagurenen senideekin harremanetan jarri da, edo bizkarra eman die?**

Istripua gertatu zenean, udalbatzak onartu zuen sentitzen zuela. Nolabait esatearren, doluminak adierazi zituen. Baina ez beste kasu batzuetan egiten zen indar berberekin. Ez zuten sakabanaketa kondenatu. Onartu zuten Karmele

istripu baten ondorioz hil zela, eta asko sentitzen zutela, ausaz gertatutako gauza bat balitz bezala. Gero, bere garaietan, NaBa eta PSN Barañaingo Udalean zeudenean, haien jarrera ez zen batere ona izan. Arazoak izan genituen Karmeleren omenez jarri nahi genuen zuhaitz bat landatzeko. Nolabait esatearren, Barañaingo Udalaren aldeik ez genuen erabateko babesik sentitu. Ari gara Barañaingo Udalean zinegotzia izan zen pertsona bati buruz hitzetan. Zinegotzia izan ez balitz ere, berdin du. Herritar bati buruz ari gara. Tamalgarría iruditzen zaigu. Espero dugu poliki-poliki biktima guztiek babes berbera jasotzea. Hori da Karmele Gogoan plataformako kideon nahi.



**TTIP** MERKATARITZA LIBREAKO ITUNA  
EUROPAKO BATASUNA - USA  
TRANSNAZIONALEN INBASIOA GELDIARAZ DEZAGUN

Tom Kucharz  
Ecologistas en Acción  
Laura Glez. de Txabarri  
ELA  
Jose Ramon Mariño  
ATTAC  
Juan Hernandez  
EHUko irakaslea  
Mikel Saralegi  
LAB

HITZALDI irekiak  
TTIP-riEZ

27 astelehena 19:00 - IRUÑEA  
Hatabrak, Kale Nagusia 54

28 astearte 19:00 - GASTEIZ  
Lanetxo Dizarte-Etxea, Santa Maria Kalea 4

URRIA

Alternatiba  
www.alternatiba.net

## Barañain recuerda a Karmele Solaguren en el décimo aniversario de su muerte



En la plaza de Barañain se encendieron velas ante la imagen de Karmele Solaguren.

Iñigo URIZ | ARCAZKI PRESS

GARA | IRUÑEA

Hoy se cumplen diez años de la muerte de Karmele Solaguren, vecina de Barañain que perdió la vida en un accidente de tráfico ocurrido en Soria como consecuencia de la dispersión, de camino a la cárcel de Alcalá Meco para visitar a su hijo, Ekain Guerra. Su marido, José Luis Gerra, resultó gravemente herido en aquel siniestro.

La plataforma Karmele Gogon, constituida recientemente, celebró ayer en la plaza del Ayuntamiento una concentración. Vecinos de Barañain que durante estos años le han brindado homenaje, dieron un paso más; el objetivo, reclamar reconocimiento de lo sucedido y compromisos para poner fin a la dispersión, cuyo último accidente sucedió en setiembre, causando tres heridos.

Otras movilizaciones se realizaron ayer en Ondarroa, con 135 personas; Antzuola, 30; Mutriku, 55; Lekeitio, 108; Oñati, 80; Deba, 41; Getaria, 38; Lizarra, 34; Mundaka, 19; Zornotza 62, Andoain 35; Lazkao, 83; Legorreta, 18; Ugao, 43; Agurain, 30; Lizartza, 26; Bergara, 58; Gatika, 11; Orereta, 137; Elgoibar, 46; Elgoibar, 46; Galdakao, 62; Arbizu, 35; Berriozar, 35; Hernani, 100; Etxarri 65; y en Gasteiz, 450.

UPV/EHU Iratxe Fresneda, la escritora Belén Gopegui, la médica Merche Gutiérrez García, la música Zuriñe Hidalgo, la periodista Iratxe Ibarra, el periodista Julio Ibarra, el escritor Juan Ibarro y el eurodiputado de EA Mikel Irujo.

Galzka Isunza (músico), Itziar Iturbe (actriz), Matti Iturralde (médica), Mikel Izaguirre (excalcaide de Urnieta), Anjeles Iztueta (exconsejera del Gobierno de Lakua), Karmele Jalo (escritora), Kepa Junkera (músico), Gorka Knorr (cantante), Iñaki Landa (antiguo Celedón), Esther Larrañaga (exconsejera de Lakua), Claude Larrieu (NPA-Ni ere Banoa), Goyo Larzabal (fundador de LAB), Asun Lasa (víctima), Ainhoa Lendinez (periodista), César Manzano (profesor de Derechos Humanos en la UPV/EHU), Cristina Maristany (escritora), Toti Martínez de Lezea (escritora) y Josu Martínez (cineasta) son otros de los firmantes.

El manifiesto también lo suscriben Francesc Matas Salla (activista político), Jon Maya Sein (bailarín), Eloiña Mayo (movimiento feminista y vicepresidenta del Consejo Social del Ayuntamiento de Gasteiz), Altor y Amata Merino (cineastas), Laura Mintegi (profesora de la UPV/EHU y escritora), Jon Mirna Landa (profesor titular de Derecho Penal), Almudena Montero (escritora), Gabi Mouesca (expreso y expresidente del Observatorio Internacional de Prisiones), Ane Muguruza (víctima), Fermín Muguruza (músico), José Antonio Nielfa, La Otxoa (cantante), Ioana Ocaña (actriz), Juanito Oiarzabal (montañero), Almar Olaizola (pelotari), Carlos Olalla (actor), Eneko Olasagasti (cineasta), Patxi Ormazabal (expolítico), Nagore Osoro (patrona de la trainera femenina de Zumaiá), Sebastia Parra Nuño (profesor/Solidaridad con Nicaragua) y Juan Carlos Pérez de Mendiguren (doctor en Economía y profesor de la UPV/EHU).

Eneko e Iker Pou (montañeros), Marín Pueyo (exconcejal de Iruñea), Txema Ramírez de la Piscina (profesor de la UPV/EHU), Pello Reparaz (músico), Paul Ríos (Lokarri), Mikel Ruiz Beramendi (médico microbiólogo), Javier Sádaba (filósofo), Gotzon Sánchez (actor), Carme Sansa Albert (actriz), Narroa Sasieta (informático), Joane Somarriba (deportista), Juanje Sorria (abogado), Carlos Taibo (escritor), Maika Tameron (deportista), Willy Toledo (actor), Alex Txikon (montañero), Maider Unda (deportista), Miguel Urban (escritor), Mikel Urdangarín (cantante), Fran Urias (músico), Kirren Uribe (escritor), José Mari Vélaz de Mendizabal (escritor), Arturo Villanueva (refugiado), Begoña Zabala (jurista), Iñaki Zarraga (excalcaide de Getxo) y Xabier Zubizarreta (excalcaide de Arrasate) completan la lista de 101 adhesiones a la movilización convocada por Sare presentada ayer.

## APOYOS

Los trabajadores de la empresa Ormazabal de Igorre se concentraron delante de la factoría para mostrar su apoyo a la movilización en defensa de los derechos de los presos que tendrá lugar en Bilbo el día 10.

## AYUNOS

En localidades como Zumaiá y Azpeitia, están teniendo lugar ayunos impulsados por Ernai. En Donostia, realizarán el sábado un ayuno de 12 horas de duración frente a la catedral del Buen Pastor.



Trabajadores de la empresa Ormazabal de Igorre mostraron su apoyo a la cita de Bilbo. GARA



Rueda de prensa de la iniciativa Karmele Gogoan para denunciar las trabas del Ayuntamiento de Barañain. GARA

## Vecinos de Barañain denuncian trabas del Ayuntamiento para recordar a Solaguren

La iniciativa Karmele Gogoan denunció ayer que el Ayuntamiento de Barañain, dirigido por José Antonio Mendive (UPN), ha puesto trabas para poder llevar a cabo actos de recuerdo de Karmele Solaguren, muerta hace diez años cuando se dirigía a visitar a su hijo, Ekain Gerra, encarcelado a 500 kilómetros de su casa.

«Entre los actos que teníamos programados estaba un homenaje en el Auditorio de Barañain. Pero nuestra sorpresa fue máxima cuando fuimos a pedir permiso al Ayuntamiento y los grupos políticos de UPN, PSN y PP votaron en contra de la cesión con el único argumento de que en este espacio solo se pueden llevar a cabo actos culturales», denunciaron los integrantes de Karmele Gogoan en una comparecencia que realizaron ayer

ante el mural que recuerda, junto a la Plaza, a su vecina fallecida como consecuencia de la dispersión.

Destacaron que «la excusa» empleada por el Ayuntamiento no tiene ni pies ni cabeza, ya que el Auditorio de Barañain ha acogido habitualmente jornadas y congresos de organizaciones políticas, sociales y sindicales.

«UPN, PSN y PP nos niegan la opción de poder hacer a nuestra vecina y amiga fallecida un homenaje en un espacio que consideramos que es de todo el pueblo», subrayaron los integrantes de la iniciativa Karmele Gogoan, que añadieron les «entristecen y enfadan a la vez las malas formas y el poco respeto que el alcalde, con sus declaraciones, ha demostrado hacia Karmele a la hora de

prohibir no solo el homenaje en el auditorio, sino también el uso de una sala de la Casa de Cultura para hacer una exposición fotográfica», al tiempo que recordaron que Solaguren fue concejala en el Ayuntamiento de Barañain en la década de 1980.

Los integrantes de la iniciativa mostraron su intención de seguir adelante con los actos que tenían programados cuando se den las condiciones adecuadas. En este sentido, anunciaron que a finales de enero colocarán una placa en el pueblo en recuerdo de Karmele Solaguren y que el día 9 de enero inaugurarán la exposición de las fotografías presentadas al concurso que han organizado, superando el veto del Ayuntamiento al uso de la Casa de Cultura. Martxo Díaz



**M**i PARA SIEMPRE EN MI CORAZÓN!

*mi compañera falleció hace ya más de 10 años cuando íbamos a visitar a nuestro hijo Ekain, entonces preso y alejado a 500km de casa. Karnele murió a consecuencia de una cruel y vengativa política de dispersión, una política que la gran mayoría de la sociedad rechaza y que algunos se empeñan todavía en mantener.*

*Ni siquiera los nuevos tiempos los ha movido del pasado.*

*UPN, PSN y PP de Barañain, además de apoyar la dispersión y lejos de reconocer la verdad, niegan la posibilidad de homenajear y recordar a Karnele prohibiendo el uso de espacios como el Auditorio y la Casa de Cultura. Ni llorar públicamente a los nuestros podemos. Sinceramente, ¿Qué pretenden conseguir con estas prohibiciones? ¿Qué futuro de convivencia vamos a crear con este tipo de actitudes? ¿Qué interés tienen en mantener la dispersión a sabiendas de que accidentes tan trágicos como el que se llevó a Karnele pueden volver a suceder?*

*Negarán espacios, negarán la verdad de lo ocurrido, pero no podrán evitar el recuerdo de lo sucedido. Todas aquellas personas que queremos y recordamos a Karnele seguimos trabajando para que siga viva su memoria porque es la única manera de que no vuelva a suceder.*

*Para terminar, quiero dar las gracias a todas las personas que estáis trabajando en la iniciativa Karnele Gogoan. Os agradezco enormemente la labor que estáis haciendo para mantener viva la memoria de Karnele. Tampoco me quiero olvidar de los miles de familiares de presos y presas que todos los fines de semana se ven obligadas a recorrer miles de kilómetros para ver a sus seres queridos y desde aquí mando un fuerte abrazo lleno de ánimo a los familiares y amigos de los presos políticos de Barañain Luis Goñi y Xabier Sagardoi.*

*Lortuko dugu!*

*Jose Luis Guerra  
19 de abril de 2015*

## Aranzadi localiza tres cuerpos en el alto de las Tres Cruces de Ibero

GARA | IRUÑA

Los miembros de la Sociedad de Ciencias Aranzadi encontraron ayer los restos óseos de tres personas en el alto de las Tres Cruces de Ibero, donde en 1978 ya se exhumaron los cuerpos de 21 vecinos de Larraga, ejecutados por los franquistas tras el golpe de Estado de 1936.

En declaraciones a GARA, Lourdes Herrasti, integrante de

Aranzadi, explicó que además de estos cuerpos, hallados en tres fosas diferentes, los investigadores localizaron restos de una pierna en otro agujero. Estos descubrimientos se suman a los del sábado, cuando los arqueólogos encontraron numerosos huesos, enterrados a metro y medio de profundidad. También desenterraron un par de zapatos, cuatro monedas y un aplique de baquelita.



Los exhumaciones comenzaron este sábado. Hugo URIZ | ARAZADI PRESS

Herrasti indicó que los operarios de Aranzadi continuarán trabajando estos días en la zona, donde esperan encontrar los cuerpos de una veintena de personas. Veinte represaliados cuyos cadáveres no fueron exhumados hace 37 años. Cuando finalicen el trabajo de campo, los investigadores analizarán los restos para tratar de identificar a todas las víctimas.

El mes pasado, la asociación Affma-36 instaló seis siluetas negras en el alto de las Tres Cruces para recordar a seis vecinos de Obanos, ejecutados por los fascistas en 1936. Además, está prevista la instalación de un monolito en homenaje a quienes perdieron la vida en este lugar.

## Acto en febrero por Solaguren, víctima de la dispersión hace ayer once años

Superando todos los sinsabores de estos años, familiares y amigos rendirán el 18 de febrero un homenaje a la vecina de Barañain Karmele

Solaguren, de cuyo fallecimiento por culpa de la dispersión se cumplieron ayer ya once años. Repasan todo lo ocurrido desde entonces.

GARA | IRUÑA

Ayer se cumplieron once años del fallecimiento de Karmele Solaguren a causa de un accidente de tráfico cuando se dirigía junto a su marido a visitar a su hijo Ekain a una cárcel a más de 500 kilómetros de Barañain. La denuncia de esta muerte como consecuencia de la dispersión, que ocurrió al ser arrollada por un vehículo cuando intentaban auxiliar a los afectados de un accidente ocurrido previamente, se extendió por toda Euskal Herria. Sin embargo, familiares y vecinos denunciaron que estos once años, Guardia Civil, Policía española y el propio Ayuntamiento han intentado «negar lo evidente». Advierten una intención «continuada y deliberada» de que este fallecimiento «no se recoja en la memoria colectiva del pueblo».

Recuerdan, por ejemplo, que aquella misma noche del 6 de diciembre de 2004 la Guardia Civil disolvió una asamblea informativa y concentración en protesta por la muerte. Ekain Guerra sufrió múltiples vejaciones de la Guardia Civil en este traslado. Y la Policía española llegó a «cargar a pelotazos contra centenares de personas» el día en que trataba de despedirse de su madre. El Ayuntamiento se negó a convocar una reunión de urgencia y años más tarde

«arrancó» un monolito colocado por familiares y amigos, además de prohibir el año pasado un homenaje en el Auditorio y una exposición fotográfica. Entonces era gobernado por UPN; ahora, por el bloque de cambio, con EH Bildu en la Alcaldía.

Así las cosas, a pesar de haber mantenido viva la memoria de Karmele Solaguren en todo este tiempo, creen que es momento

### DECISIÓN POLÍTICA

**Denuncian que aquella muerte se debe a una decisión política que mantiene la dispersión, «la misma que hoy condena a familiares y amigos de otros dos vecinos».**

de dar el «gran paso hacia el reconocimiento», y el 18 de febrero será un punto de partida con el acto «De la memoria al reconocimiento. Karmele gogoan», que se celebrará en el Auditorio de Barañain a las 19.00.

La desgracia se cebó en la familia con la muerte posterior de Ekain Guerra, en 2007 en accidente de tráfico, cuando había recobrado la libertad.



Familiares y amigos de Karmele Solaguren presentaron el acto del próximo 18 de febrero. GARA

## Fallece en Cauterets un esquiador de 28 años de Angelu

Un joven de 28 años natural de la localidad labortana de Angelu falleció el sábado por la tarde en la estación de esquí de Cauterets en los Pirineos, en el sector denominado Touyarrolles, al parecer en un accidente ocurrido fuera de las pistas.

## Herido al volcar un camión de cerdos en Erriberri

Un hombre de 56 años (L.A.A.) resultó herido ayer por la tarde en Erriberri (Ollite), con traumatismo craneoencefálico de pronóstico reservado, al salirse de la calzada y volcar un camión en el que transportaba cerdos y que se incendió a consecuencia del accidente.

## Intenta agredir con una barra de hierro a unos ertzainas

La Ertzaintza detuvo en Irun a un conductor que supuestamente intentó agredir con una barra de hierro a unos agentes de paisano y que dio positivo en la prueba de alcoholemia. Afirman que antes se subió a la acera con un Audi A3 y circuló unos 20 metros por la misma.



# Karmele: del recuerdo al reconocimiento

LA PLATAFORMA 'KARMELE GOGOAN' HA ORGANIZADO PARA EL JUEVES UN ACTO CON EL QUE AVANZAR EN EL RECONOCIMIENTO DE KARMELE COMO VÍCTIMA OFICIAL DE LA DISPERSIÓN Y DEL CONFLICTO POLÍTICO

Un reportaje de Elena Urabayen ■ Fotografía Iban Aguinaga

**H**an pasado once años y dos meses largos desde que Karmele Solaguren perdiera la vida en la carretera cuando se dirigía a visitar a su hijo preso. La política de dispersión segaba el 6 de diciembre de 2004 la vida de la vecina de Barañáin a la altura de Soria, de camino a Alcalá de Henares, donde estaba preso su hijo, el preso político vasco Ekain Guerra. Desde entonces, cada año se la ha recordado en su localidad en un emotivo homenaje para que su caso no cayera en el olvido pero este año, los amigos y allegados de Karmele quieren ir más allá del mero recuerdo.

Agrupados en la iniciativa vecinal *Karmele Gogoan!*, los vecinos de Barañáin quieren comenzar a andar el camino para que Karmele sea reconocida por el conjunto de la sociedad y oficialmente como una víctima del conflicto político. Según detallan desde la plataforma, el objetivo fundamental en la búsqueda de ese reconocimiento, más allá de la reparación que podría suponer para sus familiares, es la voluntad de que no vuelvan a repetirse accidentes ni víctimas a causa de la dispersión. Esto, inevitablemente, debería de pasar por el fin de la política penitenciaria de excepción. Para llegar a ello, desde el colectivo entienden que un pilar fundamental sería que las instituciones que mantienen estas políticas reconocieran a las 16 víctimas de la dispersión como tal. "Si se reconoce que esas 16 muertes podrían haberse evitado si no se aplicara la política de dispersión, sería un paso muy importante para ponerle fin y no tener que lamentar más víctimas de aquí en adelante", dijeron desde la plataforma, antes de recordar que dos vecinos de Barañáin siguen presos a



Allegados y familiares de Karmele, durante uno de los homenajes de recuerdo.

## DATOS

● **Auditorio de Barañáin.** El acto se celebrará este jueves 18 de febrero, a las 19:00 horas en el

Auditorio de Barañáin. La entrada es libre y los organizadores llaman a participar a toda la población tanto de Barañáin como de otros municipios. Desde Etxerat animaron a no realizar las encarteladas de la Comarca de Pamplona

ese día para acudir a Barañáin.

● **Karmele Solaguren.** Falleció el 6 de diciembre de 2004 tras sufrir un accidente de tráfico en Noviercas (Soria) cuando se dirigía a visitar a su hijo, preso en Alcalá de Henares.

cientos de kilómetros de sus casas, lo que obliga a sus familiares y amigos a ponerse en peligro cada fin de semana. Se trata de Luis Goñi y Xabier Sagardoy, presos en Almería y Soria, a 1.000 y 200 kilómetros de sus casas, respectivamente.

La primera de las acciones organizadas por la plataforma vecinal para avanzar en su objetivo será un acto este mismo jueves en el auditorio de Barañáin. La entrada es libre y comenzará a las 19.00 horas. En él, habrá diferentes intervenciones en las que se profundizará en las consecuencias de la dispersión y en la necesidad de trabajar en esta nueva línea.

Desde Etxerat, animaron también a participar en este acto y, según se recoge en su página web, animan a quienes participan normalmente en las encarteladas en la Comarca de Pamplona que este jueves no se realicen para acudir al acto de Barañáin. ●

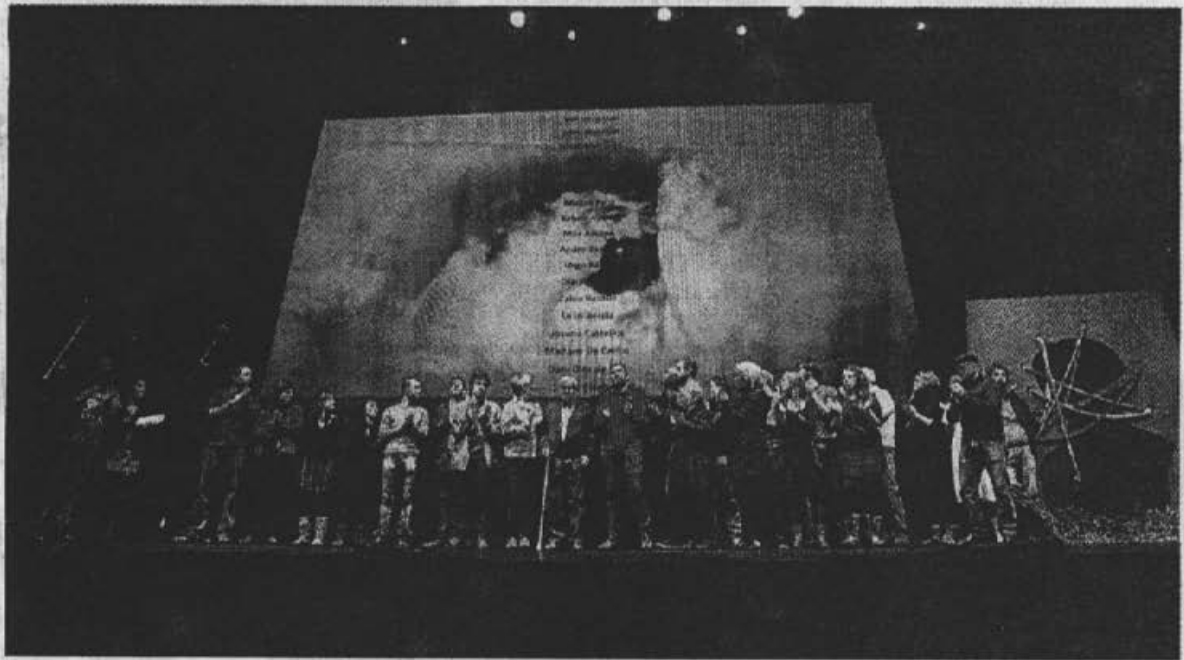
# Noticias

DVD SOLIDARIO  
ALCER

Concierto 'Magnificat'  
de Josu Elberdin  
Hoy, por solo 2,50 €  
+ periódico



## LA FOTO DEL DÍA



**PIDEN UN MONOLITO PARA KARMELE SOLAGUREN.** Más de 600 personas abarrotaron ayer el Auditorio de Barañáin en un emotivo acto organizado por *Karmele Gogoan* en memoria de la vecina de Barañáin que falleció víctima de la dispersión. En

el acto se propuso iniciar el reconocimiento de Solaguren como víctima del conflicto político con la colocación de un monolito en la localidad. "Hay que reconocer lo que pasó para aceptarlo y que no vuelva a ocurrir", dijeron. Foto: Unai Beretz

# Homenaje a «las 16 visitas que no llegaron a la cárcel»

mayor contradicción para el Estado que incumplir su propia legalidad», «hay que abrir caminos y avanzar plazos», «nos cuesta tomar decisiones, pero la vida pasa».

La primera pregunta del auditorio, que no perdía detalle, fue para el vasco: ¿No es necesario que los presos estén reagrupados para tomar esas decisiones? Antton López respondió que sería «lo ideal», pero «no podemos poner todo los huevos en la misma cesta. Y no podemos esperar seis años para ir a Estrasburgo. No quiero que esto parezca chantaje emocional, pero hay gente de 70 años a la que se le está escapando la vida por los barrotos».

Martina Anderson pidió la palabra para reforzar esa tesis: «Los deseos existen, por supuesto que sí, pero si hay algún mecanismo para que esto vaya más rápido, tenéis que analizarlo», propuso. Y Kavanagh lo remachó: «A nosotros también nos acercaron en 1994, estábamos en Londres y nos llevaron a Irlanda. Pero no nos engañemos, las condiciones nunca son ideales. Si esperamos a eso, nunca va a pasar nada. Lo ideal nunca llega». Y Martina Anderson cerró el bucle volviendo a incidir en lo importante que es que los presos aporten a la política en la calle, no desde el otro lado de un muro: «No fuimos a la cárcel para que quienes estaban fuera tuvieran que gastar fuerzas en liberarnos».

## EL VALOR DE LOS FAMILIARES

Tras los días pasados en Euskal Herria y el conocimiento adquirido, los dos irlandeses lanzaron otros consejos. Como este último de Kavanagh: «Tenemos que pensar en los presos, pero también en las familias, porque es esta-la manera de llegar al corazón de la sociedad vasca. A ellas no se les puede acusar de haber hecho nada. A los presos sí, nosotros tomamos nuestras decisiones, pero nuestros familiares no. ¡Y aquí ha habido 16 personas muertas en accidentes! Eso solo lo puede entender cualquiera como una tragedia».

Cientos de personas abarrotaron ayer por la tarde el Auditorio de Barañain para homenajear a Karmele Solaguren y a todas las víctimas de la política de dispersión de presos.

Los miembros de la iniciativa «Karmele Gogoan», organizadores del acto, anunciaron que este es un primer paso para levantar un monolito de recuerdo en medio del pueblo.



Los participantes directos en el homenaje aplauden al final del acto realizado en Barañain, junto a la silueta de Karmele Solaguren. (Foto: URZ | ARAZCO PRESS)

## IKAI VIKOR | BARAÑAIN

El 6 de diciembre de 2004, a las 11.30, Karmele Solaguren y su compañero, José Luis Guerra, tenían prevista una visita de 40 minutos con su hijo Ekain, preso entonces en la cárcel de Alcalá Meco. Cuando se dirigían hacia allí, detuvieron su vehículo en el arcén de la carretera, en la provincia de Soria, para auxiliar a los afectados de un accidente ocurrido minutos antes. Momentos después fueron arrollados por otro vehículo, que causó la muerte de Solaguren y heridas de gravedad a su compañero.

Desde entonces, todos los actos de homenaje que familiares y amigos querían tributarle a esta vecina de Barañain han estado prohibidos o reprimidos por las fuerzas policiales, incluidas las muestras de afecto que quisieron expresar a Ekain cuando fue conducido,

esposado, al funeral de su madre. El propio Ekain relató en su día que el viaje de regreso a la cárcel fue «muy duro» debido a las constantes humillaciones que sufrió por parte de los miembros de la Guardia Civil que le custodiaban.

Amigos y familiares de Karmele Solaguren levantaron un monolito en su recuerdo, pero fue retirado en 2015 por orden del alcalde de Barañain. Ese mismo año, UPN, PSN y PP prohibieron usar el Auditorio de la localidad para un acto de recuerdo, pero la iniciativa «Karmele Gogoan» ha venido trabajando desde entonces para que la madre de Ekain, quien murió en junio de 2007 en otro accidente sufrido en Iruña, pudiera tener al fin «el homenaje que se merece».

Gracias al trabajo en auzolan que han realizado más de 70 personas durante los últimos meses, Karmele Solaguren tu-

vo ayer un emotivo y multitudinario homenaje en el Auditorio de Barañain, que comenzó con un repaso histórico desde 1981 hasta 2003, año en el que su hijo fue detenido y dispersado.

Aquella decisión política de trasladarlo a cientos de kilómetros de su casa fue la que provocó la muerte de su madre, tal como pusieron de manifiesto las decenas de personas que subieron al escenario del Auditorio para recordarle.

## Relato de sus experiencias

Junto a la silueta de Karmele Solaguren, los actores Imanol Sucino, Oier Zuñiga y Javier Esteban expresaron el sentimiento de vacío que supone su ausencia, así como las reflexiones y sentimientos de Ekain mientras estaba preso.

También narraron sus propias experiencias los expresos Iñaki Urdiain y Garbiñe Urra,

mientras que las madres de otros expresos de la localidad, Rosa Martín y María Angeles Etayo, expresaron la «angustia y ansiedad» que provocan los largos viajes a las cárceles.

Las personas que llenaban el Auditorio aplaudieron cada una de las intervenciones, pero el momento más emotivo llegó cuando se representó el momento de la muerte de Solaguren mediante una coreografía preparada para este homenaje. Al mismo tiempo, se proyectaron imágenes del funeral, con Ekain expuesto despidiéndose de su madre.

El homenaje se hizo extensivo a las 16 víctimas mortales de la dispersión. «Ha habido 16 visitas que no han llegado en viajes que nunca tenían que haber existido», resumieron los organizadores antes de anunciar que levantarán un monolito de recuerdo a Solaguren «en medio del pueblo».



Impulsores de la campaña del monolito en recuerdo a Solaguren, ayer en Barañain. Imaia: PANTEROLA / ANSAZKI PRESS

## Impulsan una campaña para erigir un monolito en recuerdo a Karmele Solaguren

Vecinos de Barañain han iniciado una campaña para erigir un monolito en recuerdo a Karmele Solaguren, fallecida en 2004 cuando viajaba para visitar a su hijo, preso entonces en Alcalá-Meco.

Martxo Díaz | BARAÑAIN

Vecinos de Barañain han puesto en marcha una campaña para erigir un monolito en recuerdo de Karmele Solaguren, vecina de esta localidad de Iruñerria fallecida en 2004 como consecuencia de la dispersión.

Solaguren falleció en diciembre de 2004, en la provincia de Soria, cuando acudía a visitar a su hijo, Ekain Gerra, entonces preso en Alcalá-Meco, a 500 kilómetros de su casa. Los vecinos de Barañain llevan once años reclamando que se le reconozca como víctima mortal de la política de dispersión.

«Es hora de que vecinos de diferentes ámbitos sumemos nuestras fuerzas y busquemos el compromiso de distintos organismos e instituciones para iniciar así el reconocimiento a las víctimas de la dispersión con la colocación de un monolito que recoja explícitamente que Karmele Solaguren murió a consecuencia de esta política penitenciaria», indicaron los impulsores de la campaña, ayer ante el Ayuntamiento.

### ONCE AÑOS

**Los vecinos de Barañain llevan once años trabajando para lograr que se reconozca a Karmele Solaguren como una víctima de la política de dispersión contra los presos vascos que aplica el Estado español.**

En esta comparecencia presentaron una maqueta del monolito, que ya estuvo presente en el acto en recuerdo a Solaguren que tuvo lugar en el Auditorio de Barañain el 18 de febrero. Se trata de una pieza de acero recortada por una silueta central que corresponde a Karmele Solaguren, con once agujeros que representan los once años que han pasado para lograr el reconocimiento. Cuando se coloque el monolito, todos los años, se realizará un nuevo agujero para simbolizar que han pasado doce meses más. Asimismo, se grabará un texto que recuerde que Solaguren falleció por la dispersión. Además, han iniciado una recogida de adhesiones en Barañain.

Por otra parte, ayer hubo movilizaciones por los derechos de los presos vascos en Gernika (se reunieron 42 personas), Iurreta (35), Bermeo (10), Euba (7), Zaldibia (22), Ondarroa (58), Iruñea (61, ante la sede del PP contra los juicios y la dispersión), Altxa (26), Astrabudua (20), Zaldibar (15), Astigarraga (16), Laudio (58) y Otxarkoaga (17).

## Zilbetin agertutako pintadak salatu dituzte

GARA | IRUÑEA

Alduide Mendia koordinakundeak eta SEO/Bird Life elkarteak Zilbetiko pagadian agertutako pintadak salatu zituzten atzo. Erasoa 2012an material degradagarria erabiliz margotutako Picassoren "Guernica"-ren erreproduzioan jazo da eta «Si cantera», «Lana» edota «Gora Magna» bezalako leloak ikus daitezke pintadetan, harrobiaren proiektuaren alde.

Hau ez da lehenengo erasoa izan, 2012ko abenduan pintadak agertu baitziren eta bisitarientzat jarritako seinaleak eta panel informatiboak kendu zituzten. Azken urteotan, seinaleak kentzen jarrai-

tu dutela salatu dute inguru naturalaren babesa defenditzen duten bi elkarteek. Nafarroako Justizia Auzitegi Nagusia inguruaren babasaren alde agertu zen.

### «Inpunitatea» Bilbon

Bestalde, Bilboko EH Bilduko udal taldeak Olabeagako Ametsgorri kultur elkartearen agertutako «svastikak eta Hitlerren aldeko mezuak» salatu zituen atzo, eta elkartasuna adierazi zien kideei.

Lander Etxebarria bozeramailea arduratuta agertu zen «azkenaldian Bilbon izandako eskuin muturreko erasokin» eta salatu zuen auzo ezberdinetan «inpunitate osoz» gertatzen ari direla.



Ibarra y Calparsoro conversan en el Parlamento. Imaia: ROS / ANSAZKI PRESS

## El presidente del TSJPV ve lagunas técnicas en la ley de víctimas policiales

II | GASTEIZ

El presidente del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, Juan Luis Ibarra, compareció ayer en el Parlamento a petición del PP para valorar el proyecto de ley de «Reconocimiento y reparación de víctimas de vulneraciones de derechos humanos producidas en el contexto de represión ilícita en la CAPV entre los años 1978 y 1999», y apuntó que la noción de víctima que define puede chocar con la definición de víctima de un delito, pues puede aplicarse a casos en los que

no se ha demostrado la existencia del mismo. También ve dificultades a la hora de demostrar la finalidad «ilícita» de la actuación de los policías o incontrolados.

El fiscal superior del TSJPV, Juan Calparsoro, ofreció una visión más positiva de la ley, también en el apartado en el que se recoge quién puede ser considerado víctima y cómo acreditarlo.

Ambos coincidieron en que no ven en este proyecto de ley los problemas de «inseguridad jurídica» que llevó al TSJPV a suspender artículos del decreto anterior.

**PRESOAK  
KALERATZEKO  
KANDELAK  
DURANGON**

Usurbilgo gunea abiatzear dela, bere aldarrikapena indartzeko doa Kalera Kalerak ekimena. Kandelak piztuz mosaiko hau osatu zuten herenegun Durangon. Gau berean 48 lagun bildu ziren presoan alde Gernikan, 38 Ondarroan, 28 Iurretan, 8 Euban, 10 Bermeon, 16 Zaldibian, 20 Ataunen, 26 Altzan, 16 Astigarragan, 67 Laudion, 15 Otxarkoagan eta 69 Iruñean (PPren aurrean).



**Pastor (PSE): «EL PNV intenta sacar tajada a un PP débil, es especialista»**

GARA | BILBO

El evidente deshielo en la relación PP-PNV escenificado en la reunión Montoro-Azplazu del lunes lleva al portavoz parlamentario del PSE, José Antonio Pastor, a concluir que los jekides «intentan sacar tajada de la situación de debilidad del PP».

En una entrevista concedida a Radio Nacional, el portavoz del partido socio del PNV estimó que «a lo largo de toda la historia democrática, ha sido especialista en acomodarse a las situaciones que se vienen dando» y consideró que en la actualidad al PP «le interesa muy mucho el concurso del PNV para aprobar los presupuestos y el PNV intentará obtener las mayores ventajas de esa situación. Nada que no hayamos visto en otras épocas de la historia reciente, con gobiernos del PP y del PSOE», recordó Pastor.

En cuanto al papel de su partido, ahora en coalición con el PNV en Lakua, Pastor consideró que ese pacto «puede ser un buen ejemplo de cómo hacer los acuerdos entre diferentes. Es evidente que tenemos puntos en común, pero también muchas diferencias».

**Doce años reclamando reconocimiento a Solaguren**

Vecinos de Barañain denunciaron ayer, cuando se cumplían doce años de la muerte de Karmele Solaguren, que todavía no ha tenido un

reconocimiento oficial como víctima de la política de dispersión que se aplica contra los presos vascos.

Martxo Díaz | BARAÑAIN

Vecinos de Barañain recordaron ayer a Karmele Solaguren, fallecida hace doce años como consecuencia de la dispersión, y denunciaron que todavía no ha

tenido reconocimiento como víctima de motivación política.

Los congregados ante el Ayuntamiento de la localidad de Iruñerria comparecieron ante doce estelas que simbolizaban los años que han pasado

desde la muerte de Solaguren sin que haya habido reconocimiento y mostraron su voluntad de que este llegue cuanto antes.

Recordaron que Solaguren falleció el 6 de diciembre de 2004 en la provincia de Soria, cuando viajaba a Madrid para visitar Ekain Gerra, su hijo preso. Desde entonces, se han sucedido las prohibiciones y represión de actos de recuerdo.

La misma noche de su muerte, la Guardia Civil cargó contra una asamblea informativa en Barañain. Al día siguiente, la Policía española cargó de nuevo en el crematorio de Iruñea, cuando Ekain Gerra recibía el ánimo de cientos de personas congregadas. Asimismo, el Ayuntamiento de Barañain se negó a convocar una reunión de urgencia sobre la muerte de Solaguren, mientras la Guardia Civil ocupaba la localidad para evitar las muestras de condolencia.

En estos doce años, tampoco se ha conseguido un reconocimiento oficial en Barañain. La iniciativa Karmele Gogoan mostró su voluntad de que se logre por fin en 2017 y avanzó que los días 24 y 31 recogerán adhesiones para la colocación de un monolito que recuerde a Solaguren como víctima de la política de dispersión contra los presos vascos.

2004

**Karmele Solaguren falleció el 6 de diciembre de 2004 en un accidente de tráfico en la provincia de Soria cuando viajaba a Madrid para visitar a Ekain Gerra, su hijo preso.**



Acto de recuerdo a Solaguren, ayer en Barañain. *Foto: MANTOOLA | ARCAZU PRESS*



**Donostia Udalea  
Ayuntamiento de San Sebastián**

**IRAGARKIA**

**DONOSTIAKO HIRI ANTOLAMENDURAKO PLAN OROKORRIAREN ALDAKETA A.U. "AL 17 ESNABIDE" ALORRETARAKO HASIERAKO ONARAPENA EMATEA**

Udaleak 2016ko abuztuaren 24an egindako batzaraldi arruntan, honako erabaki hauek hartu zituen:

1. Espedienteen ibarlean txostenen arabera A.U. "AL 17 ESNABIDE" alorreko Hiri Antolamendurako Plan Orokorriaren Aldaketari hasierako onarpena ematea.
2. Hilebeteen ikusgai jarrita adieraztea espedienteen.
3. Udal Planaren mendeko Aholku Batzordea, eta del egiteko Plan Orokorriaren aldetara haren gainean agin beharrezko txostenak egitea.

Honek, hilebeteko egiteko Donostia Udaleko Hirigintza Zuzendaritzari zango de espedienteak «uztegi ategia» egiteko bidea uzteko, iragarki hau azkeneko aldia argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera.

Donostia, 2016ko abuztuaren 16  
Izate: Jon Mikel Garagarza Román  
HIRIGINTZA ANTOLAMENDU, EKIDUTZIKO BILAKETZA  
KIDUEKIN ZUZENDU BILAKETZA

**ANUNCIO**

**APROBACIÓN INICIAL DE LA MODIFICACIÓN DEL PLAN GENERAL DE ORDENACIÓN URBANA REFERIDA AL A.U. AL 17 ESNABIDE**

El Ayuntamiento, en sesión plenaria celebrada el día 24 de noviembre de 2016, adoptó los siguientes acuerdos:

1. Aprobare con carácter inicial la Modificación del Plan General de Ordenación Urbana referida al A.U. "AL 17 ESNABIDE" de acuerdo a los informes favorables en él expedidos.
2. Disponer el expediente al trámite de información pública durante el plazo de un mes.
3. Convocar al Consejo Asesor del Planeamiento Municipal al objeto de que emita el correspondiente informe tras oír a la presente Modificación del Plan General.

Durante el plazo de un mes contado a partir del día siguiente al de la última publicación del presente anuncio, se pone de manifiesto el expediente en la Dirección de Urbanismo de este Ayuntamiento a efectos de formulación de alegaciones.

Donostia/San Sebastián, 16 de noviembre de 2016  
Fdo.: Jon Mikel Garagarza Román  
AL Jefe del Servicio Administrativo de ORDENACIÓN, EJECUCIÓN Y REVISIÓN